

## در تهمت فولادت

شده‌ادر به ش مانکه هر ام سکم کر شد  
سهر سلطنت با کرد ماهی چاره روشن  
که شد از پرتو رویش و ناق بهر و مه روشن  
از او جان ملکه حرم دو چشم سپه روشن  
و ناق خوش همچون دلبردان وه روشن  
کهلا در دیده پاران شه رو دیه روشن  
پرایی سال می‌لایش همایون چشم شه روشن

شده‌ادر به عیا خواسته کم از عالم دوشید  
نکنند راهی می‌توخ شوالی المکرم سود کر مرد  
نگیرند عورت پلیسیه همچو سرید هام از مرد  
بی‌لکه راهی پسر پارس سکمکه خاور خانه امید  
می‌لکه هناتق همچوں ساخته‌لعل مستعجم  
بی‌لکه دشمن ده دود دوش دل هم‌ساده  
ریتم لد جمعی کهکشانی همیت نگریاند

(۱۳۱۶)

## قطعه

در سال ۱۳۰۸ به نسبت درد پلی ولیعهد در تبریز الشاء فرموده  
از حسینیه چرخ شدید که ما آنها آسیب درد یافته بای خدایکان  
ای شهریار عادل و دارای داده‌خش ای شهسوار ماذل و میر جهان ستان  
تو پا چشم چرخ نهادی از آن سب آسیب دیده پای تو از چشم فرقان  
با خواست آسمان که بوسد رکاب تو شد خسته پایت از اثر تو بوس آسمان  
سو گند باستو که از درد پای تو ناشد من ا شراره ندل نیشت جان  
حو اهم پایمردی دعوت که کرد گار خشد بلای پای تو بر فرق سد گان

## قطعه

در شیوه دی‌جهه ۱۳۰۷ در حدمت حاتم سلطان اهل اکرم امیر طام ودم ، در این  
انه حاتم سلطان اهل اکرم شریف آوردند — انها حاتم سعادالملک در  
آرود نگیی قیمتی بی‌روح در مهیای هر قادله گم کرده بود و امیر طام هم پک امیریک که رانی  
در وقت پیاده شدن ارکال سکه همچو فراموش کرده بود — رسصدی شسته و

این سمعت دویان آورده مرگ شد گلکن خوش بخت نامه خانم من سنه هرسی کی  
ایستاده این خاطره را پذیرفته نوشواندم :

آن ساعی بی طی و ای موسی نیز قرآنی  
وی بیزم صرفاً الدوله بود از آشیان  
دانه بهر رسید است ساعدالملک میں  
در معا و راستی مانند مای حور عین  
را که حمرا بر چندی یا و شدار کسی نیکی  
مادها در پیکرش روح القدس روح الامین  
پر خمار آید شراب از بهر هنای چین  
بیهمان را در این حوان سرکه گزندہ ایگیں

آنچه نیز نیز نیز نیز نیز نیز نیز نیز  
یکدیگر ایاد ارکالیکه امیر آشتان  
آن یکی اکثری را حضرت والای را  
و آن دیگر عزادار لعل روح میر احبل  
سعاد الملک ایگیں گم کرد جسد شکستی  
 Hust شکست آنکه گم شد میریں کادر دید  
ماگوار آبد طمام از حد حسرا ای چنان  
میرمان گر ایگیں ر حوان میرمان بهد

#### تفصیل

شد هلال مصدق عادل‌المرحوم  
خوش برجاع ورورد وود مرگ درد  
شود تیره و ناری چرح بیل گون  
چورور من سید و چویحی و ارون  
چا یکه در ترا روشنی رهبر امروز  
جمال در علک ساکلف بود مغروز  
هلال چرح یالوه روی حوش حیون  
بیدر حوش مارای سپهر سلطه دون  
قد مه توکعا همچو سرو شد مورون  
چگونه در تو آرد رطبه دام حیون  
که چون توئی شود ارجو اور و مغروز  
محل و قوه بیدان و این کی یکجون

هیشه در در ای آسمان بوقلمون  
هر باره در شود آنمهی که گشت هلال  
تو دری ایسه من کا خزان ربور رخت  
ولی هلاسه ار آن امروز بود که مدام  
هلال از مه تو روشنی میرون دارد  
حمل در تو امداد خاب رلف سیاه  
هلال ارویت از مشک سوده دارد ریک  
پیاه حوش میال ای چنان تیره تار  
حمل در ترا کی بود ز عالیه رلف  
که هلال تو دارد ر لعل بوش دویان  
پر رحا عم گیتی مدار گیتی گیت  
جهان و هرچه در او حصر بر حکم نوشد

مو گندبریگانه حکیمی که آفریده هست آسمان و من الارض مثلهم  
 کافی مهلا گفت زیبودا پیر قاضیان دیر نهشد چو شهربدوم از قضایی گئی  
 بگویی بگویی تو سعی تو نیست رالکدویی گر هر کار نیست یکی میزد کار تن  
 میخواهد شهربشیس نیابت اذین بلاه مهحور ما به نور سیاست اذین مدن  
 ایوان من هائل فی النعم واللعن والفحول من بیجادل بالغیر والجن  
 ایوان برق خواجه قزوین آندر آندر آندر آندر آندر آندر آندر آندر آندر  
 گویادی  
 نوشدقیای عدل و کهن شدقیص حور اماقنان اذین نو و افسوس اذآن کهن  
 سبور هزار ساله بگهداشت ناعملک عدل دو ساله گند درختش زیخ و بن  
 همسایه سنك گپرد و گوید فرق من کویید خشم خلیه خودرا نا مکن  
 کاخ تو نیست قابل ایوان ولار گاه مانغ تو نیست قابل شعباد و سر و بن  
 چون گوییمش چرا من این ماحرا کنی از نیک مر کث میشنوم پاسخ سخن  
 کار از گواه و بیله محکم شود مدھر فاش است این لطیفه در آیات قرآن یکن (۱)  
 داش کواه خیر تو د فکر ینه است ماین دو ای حکیم مدربا رود سعن  
 او سخت در رهائی ما جدو لامن ایدل عان فکر و خرد خذ و لاقت خف  
 آن رازها که گفت گریسوس راسلى فر حام نیلخواه زدادار و گوشدار  
 یا رب تو ساز عاقبت ما بخیرو دار سر مستمان ذحام من حکمت لدن  
 اصل هلاک و مایه غم بیح فقر دان تریاک و سک و ماده و قلیان و چای زن (۲)

(۱) اشارتست آیه یک الدین کفروا من اهل الكتاب الع

(۲) ص - نهود

هایها و خنما دل آنگیر که واریعید زاغیون و نک و جای و می و قهوه و قش  
نه در سر مبال توالت مرد مبار نه در من سال زند عطر اد دلن  
در فهره ۹۹۵ ادب سخراسان ارسال دوم در طی عبارت  
مرتجلا در باب چراغان ازها و درج نمود

ش ولادت فیروز شه مظفر دین چو آسمان به مهر و ستاره داشت فمین  
نشسته بیرون دولت صدر و کشته پای وزیر و عارض و سالار و حاجب و نویں  
چنانکه در من خورشید آسمان بینی سهیل و مشتری و تیر و زهره و پروین  
دید از دل گلهای آتشین آتش چرخ تافته پیکان و آخنه زوین  
همی تو گوئی کز آفتاب و زهره و ماه رها شدید شهب هر دم از بسیار و بعین  
کیکه وارد آن نم دلکشا کشته شست کردی در روضه بهشت مرین  
قطوف دایه چیدی رشاحه طوی می طهور اگر قتی زدست حور العین  
من اد خوش عیان سازم اندرین تشیه که خصم خبر «مکوید مرا چنان و چنین  
قطوف دایه شد میوڑ محبت شه می طهور بود باده پرستش دین  
کرسه ماد چشمی کزین حبید کام چوزهر باشد کامی کزان شد شیرین

### قصیده

#### حکایا در شیراز منظوم شاه

ملوک حکرده ساهر هو میست مقرنون	دو ماه چاره امش نظاع میدون
دو ماه عالتاب مارک میدون	دو ماه عالمگیر مسورد مسعود
یکی چیده هیدون در مطلع گردون	یحکی دیده همایون در مشرق دوله
که این تکا هدو آن دیگری است رو راهرون	ولی بیام این هر قرق سیار است
یحکی رکامش ایام عاد کال عرسون	یحکی رناش آفاق رادی الا شراق
راین هراته گردون شکل و علمون	یکی مهی است که بد و گه ملال شود

سل مرگ و شکل رکاب او مفتون  
گه از ولادت او عید عالم است آگون  
مارث افسر حشید و تاج افريدون  
گره اند شهان او سیاستش فارون  
روزده حکمش مرهرگنی چو درگسون  
گره از عطایش ر دخله تا جیعون  
که اوست مردم چشم و دگر ملوک حسون  
اگر حکمه ماه نداد چه روشنی میون  
که دارد ایردش از حادثات دهن مصون  
ظرف دلیل دلت و حدای را همود  
عدد ر آدر یهش ر حاک آدر یون  
در این شب آمد این شمسه ملوک رون  
ردیج قدرت یرداه نام حکم بیکون  
دو اوست گوهر این شاه لزو محاکون  
حدای مت مهاد و ملک شد مسون  
دمیں سراپا رسی که آمده مسکون  
دوم تولیت او شیع های گوها گون  
دضا ولی خداوند ایزد یجهون  
که مت گردون ساهمت ندش دون  
قری او شام د خادرات قرون  
چنانکه نازوی موسی یاری هارون  
دور عزت و خدنه طیش معجون  
گهانه را ناسان است و چیه را ستون  
طراز سحقی این گوه توره خش عيون  
مرشك شمع در آن اشک دیده معجون  
تو گونی ادملک این بهم آمده مشجون

پکی شهری است که در هلال پیاشد  
ستوده حسرو خالم مطفر الدی شاه  
خدایگان سلاطین که فاده یرداش  
روزه است جهان او عدالتی دوق  
تمده امرش برهسری چو درقی حان  
رسیمه گرد سپاهش ر شام تافوح  
ملوک را همه چشم از حمال او روش  
اگر که شاه مأشد چه ایسی مهان  
حسون ایرضی ایبد سرگزده ملک  
دراین سفر که خدایش و دگه دارد  
بهر کجا رود ای شه شگفت بسخا اگر  
چو از مشیمه صع و مشیت داعار  
پدید گفت رختنه گوهری آمد  
بلی جهان و جهاد شرف یکی مدافعت است  
اریں حلاصه شاهی دهر برسی ملک  
هلا هشت میلاد شه هر اعان است  
در بیرات موم آسمان قمه وود  
حجادار حريم علی بن سوی  
ستوده حواله والا گهر صیرالملک  
عید او شارم روحانگان هظام  
بیروی قلمش پشت سلاحت سوار  
ماه رحمت باکیره گروش مزوج  
ققام آلققام ارشف بدواستچان  
بعض و شاهی میلاد شه ارا و رید  
مروع لاله دوان رشک طلعت لیلی  
روحانگان و بودگان آستاده قدس

سپن ایستاده بسته بسته بود مصون  
داین سلطان طاط جوان بود میرهن  
که دور مادر تو حکید اختر وارون  
رمان سخت قدش حمیده باد پو عوی  
حکید حاطر عشق حبیش معنون  
سرعده تو بادا سان رلف نگور  
ویر سایه شه عمر کن دحد امرور

هر لکه بند این محل بشه آیس  
برض میچه هم از حرثه بیرون دکاش  
ایما ستاره عرت بر آسمان شرف  
مواهد آنکه تورا سرمه همچو الف  
هماره ناکه معال و لزلف مهرویانه  
دل حسود تو بادا مشال حاک سیاه  
تو را ولادت شه فرج و همایون باد

### «قصیده»

کردند نسلان همه در ساع احسن  
گه مشک سوه گاه رز خرد در نه  
آورده سکاروان خنا ناهه خن  
از گیسوی دفعه و از چهره سمن  
چندی هزار گوهر علطان یلک رس  
افاده از ردپ و پردازکه چون پرس  
بگشود بحکمه گهر از پاک پیوه  
چون در پرد سر عروسان سیسن  
در آنکه سرمه گوهر ولعل و در حد  
دیهیم سر بر سر شمشاد و مارون  
قوس و قرح گشاده کمان همچو قهقنه  
اند و کنده و عد بهر بوم و مهیں (۱)  
اریم این هزار کند پیل و کر کدن  
اعلان حرب داده هویدا و در علن  
لغکر کشد مدشت ورد حیمه در چمن

بگشود ساعان در برویس در چمن  
ساد معا شفابق و گل را هم هشاد  
گمن هرودین سوی ستار سیده هم  
بگشود چین و پرده یکسو مکنداد  
در شاخ ترشکوهه مادام خوشبید  
گلهای دلک ریلک مران بر گهای سر  
گعتی درون پیره سر دلبری  
سے رده بیاع درختان و هر گوار  
در حوى سلک ریره تو گونی کد یار  
دیای سرح در بر گلدارو ارعوان  
مازو گونه بیره نکف چون سپیدیار  
احگر شاده مرق هر سام سامداد  
را آیه آن هیب خورد شیر وا زدها  
صفلاط وزومن است تو گونی یکد گر  
سلطان هرودین پی ناراج ملک دی

(۱) مومن - دهیں لور

بران کند خیمه دو غریب خانه پنجه  
رسا فرشگار مهه در چله هرس از  
مراده ها چو بیرون شانده در صن  
لختی سر غزاد او گروهی صورتی (۱)  
جهی گل و شکوه دید از شورش  
دریا سراب شد پی آبادی و علن  
نشی هگر تعاید لرز اخلس کهن  
طیاره شان بکوه چو مرداد گومنک  
و امسرا تاکه یکسره کورد مرد و زن  
هر دید از شرایع و هورماد از سر  
دیای دین د شوچشان گشت شوچگس  
گر حوانه حکایات کاشان و سگرن

لر رعن و زده متول و سپاهانی بکدیگر  
زها خزانها همه در چرم شیربر  
پر چیاره های پیو دهد خوشان غراؤ تل  
پر نهضت کشند ناده پرچمی سوریشون  
پر چاهی این شعر (۴) رهر روید ذشاحار  
پر دیبا خراپ شد پیه آزادی هوس  
پاشنگردیگر بروآید فرن طشت بلگون  
خواصه شان در آب پیوتا بورت موسوی  
پیا وطنکه حمله کرد ارسوان بیر  
محمد سارعاق و ریغند های هاق  
سودای حلق در سرشان بوده سودسد  
برخوان حدیث مردم گفتی اربی ورق

قطعه

در موضع ورود ظام السلطنه صرف دوم ربیع الاول ۱۳۱۷ چون دستم شکته ود تهواست  
ماستقلل شنایم یا بریمارش نایل گورتم لهذا این قطعه را اها کرده و بحترین  
ماز هرستادم

خداگو است که شد چشم سدگان روش  
بود ہو مقدم از دی چشت دو گلش  
چامکے ماد چاری ساعت سرو سمن  
دهیں سفر دردم درون بیت حرب  
حاده حیران چود مور غلک در ہلگ  
شکست نا توارد گرفت آن دامن  
مراح رقد و مالای ایس سهر گکن  
ڈاعف حویش کی ہر بیده را ایس  
در آستان دمیع تو بوده است وطن

حدایگاں ار گرد راه موچک تو  
 ورود مقدم عیموت افسر آئی سامان  
 تو رنده ساری درملک دامو داشوا  
 ولی چہسودکه این سند ناہراو دریع  
 شکسته مارویم او سک صحیق تھا  
 رعایہ پسے و ماروی خنگدار مر  
 سچیرہ رآن کھترنا دامی است پھیل و دراز  
 حصل حویش کی هرشکتہ را حران  
 علی الحصوص رہی را کھار محتیں رور

(۱) مرغون - گورستان . (۲) رهون - شکوهه ها .

گریزه بسیار بخوبی شد  
روحانیه عیر سارا، همانند و ملک خن  
بزم، شکم، و شتر اکبریم و مال در گرد  
نمایند است ربانم مددخت و شفیع  
حد ذاتی شر آیم مدینه پرسوس

پلی ایلیو و پیریان کل شکم گیراند  
پلی سر یان مرا که در مددخت  
سرمی آنکه ردامان حواس گفت  
ولی چه مالک که گردش او قاده رکار  
گرم پژوهش صور شکت نمیباشد

### قطعه

(مجموعه حبیب یلک) صاحب روزنامه عربیه موسومه «مجلة المجالات  
العربیة» که در مصر طبع میشد در ۹ شهر حیدری الاولی ۱۳۲۰ مطابق بشه ۱۴  
ماه اعطیوس ۱۹۰۲ در (کتراسویل) حاکمی هایران اعلیحضرت افس مطری الدیشان  
پادشاه ایران حداده ملکه مشرف شده و قصیده دیل را تقدیم حکمراه بود و این شده  
قصیده اورا هارسی ترجمه کرده اصل آرا در سره ۶، ادب سال هوم سراسار مطابق  
۱۱ شعبان ۱۳۲۰ یا مرداد ۱۹۰۲ و قصیده ترجمه را در سره ۶، مطابق ۱۵ شصان ۱۳۲۰  
۱۹ و امر ۱۹۰۲ مرقوم داشت و اینکه هردو را میگارد

فکانه (حبوحی انسویان)  
یا که (انویشیروان) نشسته در ایوان  
و سما بحکمه علی (القمان)  
ذ آنکه بحکمت فرز و تراست ز قمان  
و هو العظیم فما له من ثان  
دلها ینی فتاده در خم چو گان  
و هو (المظفر) صدق الايمان  
(شاد مظفر) که هست حامی ایمان  
و غدا بنصر ته منبع الشان  
دولت اسلام یافته شرف و شان  
فیما یقید عزة الاوطان  
آنچه بود در خور سعادت اوطن

فاق العوائل صالحی الایوان  
خرس و ایران فرات سایه نگیوان  
لا غروان فاق الملوك بفضلله  
بر ملدان چیر لاشد بدانش و نشکن  
فیهو الذي ملك القلوب بحلمه  
آن شدیکتا که در ترازوی حلمش  
و هو الذي سلس الشعوب بعلمه  
ساخت همه کار مملکت سیاست  
احبی لنا الدين القویم سداده  
دین رسول خدا گرفته از او پایی  
جایب الممالک باختیا و منقبا  
گشور یکانه را بگشت که باید

اینکه من در کتاب خود  
 کوہ و قار است و بحر حکمت و هر فلک  
 (دارالکسر) تسلیف الگران  
 من نیوانت در سوالف از مان  
 فهمیت طرباً (بنوا ایران)  
 مستی و رامش کسد مردم (ایران)  
 یدعو بنصیرته علی العدوان  
 بینق آمد جمله از بن دندان  
 و عظیم فضیلت سار فی البلدان  
 فضل تو شایع شده است در همه مدن  
 ماخره القمری علی الاغصان  
 تا که سراید هزار هستان دستان  
 بمنداد اخلاص و صدق پیان  
 ما قلم سد کی بنامه ایقاف  
 فلقد سری قلبی و فاب لسانی  
 کلک سخنگو شد وزمان سخنان

کندوکه الفرق بخانه  
 بندو شدند ملوک غرب چو دیدند  
 و ای من انسان عالم زمانه  
 کرد یادی آنچه (داریوش) گانی  
 قله عم بالاصلاح کل بلاه  
 گاه در عتم چنان ساخت که تا خشن  
 و غلو کنهم پستان واحد  
 بهر دعا نایکی زمان و بکی دل  
 مولای شخصک بالقلوب مصور  
 شاه روى تو حلوه گاه قلوبست  
 ادعو الاله بآن یطیل بفاتکم  
 طول قات زحق همی طلبی من  
 مولای اهلیات الله اربع مسطراء  
 چاهه آراستم مدح و ثابت  
 ان لم یکن یهمت ساجته ارضیکم  
 ار طرف حان و دل پدیره فصلت

### قطعه

حقط این آب و خاک مرده دین  
 هشت دستور سید تقیین  
 هزا رفت شاه بدو و خین  
 بهر این امر گشته گشت حسین  
 کش ابوالحسن نیه نام دھین  
 تا سابقین و ساعدین ویدین

دوش گفتم مدوستی که بود  
 راز حکومت من الایمان  
 در رای رواح این بازار  
 بی این کار شد علی مقتول  
 گفت آدی ولیک گفته حقی  
 جس العین گشته دولت ما

نر و مملوک نیستند، اتفاقاً همان یعنی  
باشند ملکه ای پس از آن عذالت دعیه

گفر، لائقی از الله عینه را  
لیست امیدوارم انسکه بود

ماده تاریخ کتاب گوهر خاوری تألیف پرس ارفع الدلوه  
که بود رشک گوهر عمان  
چمامه در صفا چواب روان  
چون خضرد راه چشم حیوان  
میر نوبان فیلسوف حهان  
برده مرتاب فضل شاد روان  
در فصاحت فروده مر حسان  
صلح او دره جیک را درمان  
شاد نی ای خلاصه دوران  
که بود قدر ذوق را میزان  
هر انشاء و طبع این دیوان

گفت تاریخ ختم انشابش (۱۳۲۱) سند از طبع (گوهر غلطان)  
هم تاریخ طبع آن سکاشت (۱۳۲۴) (خاوری گوهر آورده وجدان)

### مطایبه

غارتگر حکافر و مسلمان  
چون سمه در فرار شیطان  
حانداری مر کی از دمر حان  
ستوار تر از دز اسد حان

ای نه کفر و خصم ایمان  
ویدار تو آفت خرد شد  
یازهر هلاقی از دو سادام  
حسنی است بکرد چان زعشق

خوبی‌ای که نمی‌دانم کسی مخدوشون آن  
نه اسب اشتر خورد غم بید  
نه هم همین مواد را نمی‌خواهد خوارد  
خالت مکنار لب‌چو دیبوی است  
از دست قدمت مدل زم سلک  
زلف تو در آشلب رویت  
ما باد فرستیش به سوی  
مر رشته آشائی تو  
دیدی بتعال رویاهی  
تاریخ وفات میرزا حسین  
سخت ماشد خزان سرو و سعن  
ای درینجا که شام تیره ما  
بوحوان میرزا حسین حان آنک  
تش آراسته فصل و کمال  
پدر پیر را زداعیش حاست  
در فراقش نظام سلطنه گشت  
عیش را بر گسترشته انس  
آکه چشم وطن مروریش وود

از هنرها آنکه بول غمی و افسوس شایسته  
دارد ہو یعنی اهم جان  
چون شاهزاده اخلاق و علم صیانت  
اندر بی خانم سلیمانی  
چون سک زن ملاز کاشان  
چون حرم من مشک شد پریشان  
همچون بوچار دشت لیجان (۱)  
ند است بظر طه غریبان  
ماند از پس رفتن فرمستان  
ن فرزند نظام السلطنه  
خاصه در چشم بلبلان چمن  
بزم و غصه بود آستن  
داشت خوی ندیع و حلق حسن  
مغزش انباشته مداش و مدن  
از حکمر دود و از سراشیوب  
حفت آنده اسیر بیت حزن  
صر را مر درید پراهن  
همچو چشم میثراه در پیشون

(۱) - بوجار لجان - مثلی است در ربان علوم که در مورد اشخاص متلوں العقیده استعمال میشد و بوجار کسیست که در حرم کاهرا ارگندم خدا میسارد و لیحان طوکیست

مرح از دیده چون بحقیقین

قطن آزمائش شاند حون

(ماز بر وی گریست چشم وطن)

تین سب کشت سال تاریخش

۱۳۴۶

### ماده تاریخ قلت نوین کیرالدینه در مهند

(شه مطفر) حسره گنی ستان  
آنکه رایش پیرو افلاش سوران  
هر رسان تاد مهی و آسمان  
و آب حسر اندر بهشتی بوستان  
هر تاریخی که ماده حارداں  
(آب بر وی سعادت شد روای)

در رسان شوریار داد گز  
داور مشرق رمیں (سلطانی)  
(پیر دولت) که از اسوار او  
ساخته حاری کوثر اسرای اع جلد  
هر این حیرات حاری حواسیم  
ما کهان حکله امیری دد و قیم

۱۳۲۰ قمری

### تاریخ حلوس مظفر الدین شاه

آن حسره آفتاد تمکین  
لطفی خوش و گفته نواییں  
ارشاد شهید داشت تین  
نامش بسی (مظفر الدین)

تاریخ حلوس شه مطفر  
حستم ز خرد مکو سرایید  
گفتا که در سال دیگر ارتقا  
تاریخ حلوس شاه بو مود

۱۳۱۳ - ۲ - ۱۳۱۵

### اندرز یهوده بشاه پیشینه هنگام حلوس

شهازروی تعلق در آ دراین ایوان حوان حدیث اوشیروان و شادروان  
چنان مکوش در آیین داد تا گوید مروزگار تو حلق حهان ز پیرو حوان  
مدور احمد اوشیروان همی بارد چنانکه احمد مرسل مدور اوشیروان  
(قطعه)

گفت طریقی که دولت ارادت ادر ریش والود و حم شدش کمر ارد

شیخ نویش از بزرگترین اشعار فارسی  
 شیخ نویش از بزرگترین اشعار فارسی  
 پاک تکرده بسته و همچنان که  
 در فقرت ادبی است وظیق قوی همروز  
 رئیس سپل هوا من اتمام حمه حمن معاشر ملائی باشد

شیخ نویش از بزرگترین اشعار فارسی  
 شیخ نویش از بزرگترین اشعار فارسی  
 پاک تکرده بسته و همچنان که  
 در فقرت ادبی است ارس خیف ایرا

## وقایعی خان من خیل الهواجن و الا تم یناخن فی الفعاجن

### فرد

شروع کردست نامست آهم اهرآستان سرکش کوشی سروست آلام المدروغان  
 لبه ۲۱ ذیحجه هـحدی ۱۳۴۸ خرمسان

### (قطعه)

ازحال فکار این حکم خون  
 این حامه گه میرند حاصون  
 دیروز ساده نود من هسون  
 در نسوت بازیزید و دوالون

ای اهل زمامه پند گیرید  
 در گیسه هزار دام دارد  
 امروز سود طراز محرب  
 شهر است و یزید ایکه بی

### قطعه

حای اشترا گر داع مر ھد ش  
 حای اشترا گر داع شه مر گرد

شیده ام هرمان اشتراں سالم را  
 من ایلک آن شتر سالم که حواجہ مسد

### در موقع دومین جشن مجلس شورای ملی گوید

یاکه رشک گلستان شداست خارستان شیم ناد همار آید از همارستان  
 دیوار ما را خمرا نگار عدل سود دست عیت خود عیت نگارستان

### (قطعه)

چهار کار نکو گردی ای علیک آغاز کایزدت دهد از قضل عمر بی باجان

پنجمین آنکه بخشیده‌اند، فیله‌های از آنها علی سپرده‌ی گارد سهان به دامانیان  
ششم همینی توقعه‌ای نا راجب که بدهریک از آنها بسوختن شاهان  
چهارم آنکه مدان رای بالو منم قوی تیجه‌خواستی آن صحت نگو رایان.

## (فرد)

همیون ماد و فرح ماد و میمون حلوس شاه مرتخت همیون

### خطاب بهیرزا حیدر علی کمالی اصفهانی

او اکمال کمالی خداگان جم  
و یوچکر قلت حای کرده حان سحر  
و او فناهی اوری مملکت شاه سحر  
طبق طبق گل سوری سوستان سحر  
کجا گرفت تواد کسی عان سحر  
شیم هنکه تار از گلدادار سحر  
پیو آشاف شدم سوی آسان سحر

روم عرش معارف و مردان سحر  
که قادری و ادبی و قدر دان سحر  
چو نقش گوهر و مرحانه بپیان سحر  
پدید برجع میمیں بپیان سحر  
درار گشت دریں و قمه داستان سحر  
که دوخت سوری کلکم بریسان سحر

صاحب اغانی راحکایتی از عرجی شاعر دریکی از شعب عرج

لقل است که در آخر کار عرجی گفته بود - هندا یوم قد غایب

عذالله و من این داستان را بنظم آوردم

زی نامول خود در بستان شد چنان چون رسم هیزانست دمولان

سکینی بود هم قواده ما در علامی بیس ما مرد از رسولان

او اکمال کمالی خداگان جم  
اگر به کلک نو طرح سع در افکندی  
تویی که کلک تو هماره ارمنان آرد  
چو حامه‌هایی مدحت ماهه بوبه کد  
نگاه دکر تو ادر شام طلق رسد  
چو حواسی ر رهی قمه ترا مطنه را  
پی نگارش تاریخ و وصف ترمطیار  
نم که و صفت مرد آسان پیما  
و من نگیر و مدون کن این صحیه بو  
حدیث قنه صد ساله را در افکندم  
هرار نقش ذ موح پرد ماهه کس  
دریوفس این الساح و جشن بوظاهر  
کون بحصت این چاهه را مرستانم

بیشتر عیان نند همچو  
که این بجهل میخواهند خود آنهاست مرطع  
خدمت بالشکنیک لایجنت هر دید  
دیرین هنگامه تا که مول ذن گفت  
پیشان شاد کامان نی ملوان  
بیخوشان چالیه چنین شادا چنین روز  
که دروی نیست هش و الفضولان  
(قطبه)

شی هر روزها مهمنا خود را **خواهد بود** . همچنان خواهه **لیووی** طاعن الس  
هیگفت آیدمی از هوش این حقن **بکه شفامت مدیب را در محسن**  
**گوای دلی خاد اسدر و رامیں** کیکشی جمله اورانی است بر سر  
هر چار سلوی سورامد س دا **مگر نهیده اند الس بالس**

رباعیات

دارد دلم از گردهش دوران اهصار  
ور تحت حم و ملک سلیمان اهصار  
کاشهاده او او بملک اهصار اهصار  
در حطه قدھار ترکی دیدم

کعنی سعید نامه ( پروردیں )

آن ملم که در گزار سود پرورداین  
حرم شود از رحیال دلی پروردیں

چون باع هار او هس پروردیں

شد هه احراب ر اداره روں

هر لحظه برگشی شده چون بوقلمون

ما ایحکه قاده اند در حط حسون

گل حرب سعادیهم فرجون

شاما تو چو حای و سهان یکسره نی

حال است چو شخص و تی بر تو بیراهن

حواهی که هیشه ناشد این حال سدن

ما دوست سار و تار کن مر دشمن

ایصرت مستشار و دانای د من

مرما ر کرم حواب این گنه سع

کر چون و در عدلیه سورده و کیل

هم حس شده توان و کالت کردن؟

ایران شاط و کاج امید بیس

ما تاج و مه سریر حورشید بیس

عد او حم و کی پیکر احمد شه را

لکوھش (لکا قاف ناقاف بیان) میتواند  
بای مسد او قاف بیان پیداد و طمع ذقاف تاقاف مین  
این لایس صدر و حر الاشر اف بیان دو قاف بیان

تبله ۱۳۳۰ صفر

ای صرحدا من ا مقصود رسال  
مکدار شوم رهین حویشان و کسان  
تو قلب و رمان مستشاری امرور  
والمرء با صفریه قلب و لسان  
(لکوھش احزاب سیاسی)

احزاب فناهایند در خط حسون  
هر لحظه من کی شده چون بولمون  
ما اینکه مدارس مور را ز دزون  
کل حزب بما لدیهم فرخون

## حرف واو

{قصیده} جه

در ملح امامقلی هیرزای قاجار حکمران هر آغه ۱۲۰۸ ربیع الاول  
زاصل بالکوشاد ملد و طمع مکو  
نمی ترايد چونانکه یکنی از بدخش  
هر ا مرته کی قدر ا محو شای  
لطیف گردد و افرون شود حلاوت او  
ولی درخت مغیلان تر نجیب ندهد  
گریش چشای ار کوئر آپ در میسو  
کرا آستینش آ کنده سازی ار لولو  
همه اهات ا کند رنگ هندوئی رومی  
بروی غازه نهد با که رسمه من امرو  
همی گوید روی کژ و قد گوشش  
کرین دوا شاهد عادل طریق صدق محو  
پلاس پوشید و ام در زند تقاب همرو  
و گر عروسی رعما برای مصلحتی



در قنهیت نوروز مکانیق هنبه، شهر ربيع الثاني ۱۳۲۲

شده مشکین بر و دامان مشکو  
کمرسته بستان سرو و مازو  
مگونساز آمده از شاخ لیمو  
چسوکان زمرد آتشین کو  
روان شد روح درون آب در حرو  
چمن ارجور و علمان ناعینو  
چرد بر لاله گلریث آهو  
مریک مورد شاخ سر چوں مو  
پریشان گرده لیلی زلف و گیسو  
ز قیرام بروت آورد لولو  
ساطی فرج و شایان و بیکو  
هر او علالا و هیاهو  
مگوش صب زده گردان زهر و  
همیزد مسدش بر جرح بهلو  
حاص زر شراب عسر آلو<sup>(۱)</sup>  
شعاع تاج زر در حاص کلو  
چنان دو گفعه زرین تراو و  
از آبرو گشت نامش شاهدار و

پسروز از سیم غبریت و  
دیلند مر ل جو سره و گل  
چراخان گرده اندی ماخ لاله  
چو اندر گسد پیروزلا قندیل  
ریاحین و ساتین راد گر مار  
زمیں ازماه و اختر چرح مینا  
چمد مر سیزلا پیجاده گون کور  
دامان درخته از پید محنوت  
توینداری که در دامان ممحون  
شبیستم که جمشید اندرین روز  
اریرا ساخت حشی خسروانه  
در آن گلناک نوشانوش همدوش  
نشسته شاه حمیبد از بر تخت  
همی کرد افسش بر ما نازش  
هر ق شاه تاج گوهر آین  
نهاده پرگو خورشید بر تاج  
می اندر حاص زر خورشید در چرح  
چو حم در حاص گر دآن داروی روح

ساده پیغمبر ام و کاخ شجاع خان  
 سیده پیغمبر و شاهزادی اکبر  
 ساد آن بیوه کامده بین ملیک  
 بیو فخر الدوکه آن استشتره هر  
 بیو سلطان الفتوح بوطالبی بودی  
 بیو شمشیر آمان که فرداد  
 بیاد اوین طهماسب کاستد  
 بیاد گوین «نادر شاه» لیزان  
 بیارد مرگش ترکان یافش  
 کمند پرچیش چهره آراست  
 با ای ترک من ماسد نادر  
 چنان شکن دل دشمن که شکست  
 بر حامی و دراین عید حرم  
 حدیو شرق شاهنشاه قاحار  
 سریر معدلت را بهترین شاه  
 بکهدار این شه درویش حورا  
 شاهنشاهها در این گیتی ساشد  
 اسکر تاریخ گیتی بر مکارم  
 مذله شعر سافی در بوردم  
 ولی دارم ربان از کار حسته

گز از اعقرنیوم ویران شد (۱)  
 بناد از همین سخت بساد  
 بیهوده بدلد یاقوت هنگ و پسر قدر  
 که اسماعیل بودش چون ارسسطو  
 ملکخوار تو مشمام و خال کاگو  
 بدشمن رود چون پر یوستو  
 بیرون کان گسنه و شروان و باقی  
 شفاذاده لذت آمد چون هلاکو  
 همنی شستد رخت از آب آمو  
 عروس ترک را نا حال هندو  
 شیر مشگان و تیغ امر و  
 بد بیضای موسی سحر و حادو  
 حهان را از رخ شه نهبت او  
 شه مشروطه خواه معدلت حورا  
 عروس مملکت را بهتران شو  
 ررحم چشم مد ییوسته یاهو  
 ناقلات بلی چون من سحسکو  
 ساند آبرو در حافظ ابرو (۲)  
 سکتاب حواحه و دیوان حاحو  
 دل اندر بندورمان تو حستو (۲)

(۱) - حافظ ابرو - کاپیت در مارس (۲) - حستو - دام و معمبوه چون رد آلو و حرم

## علیلهٔ تاریخ

حکر د درمار گله هشی هد  
 رفت در مغرب همو طفو و  
 شد تهی ساعر و شکست سیو  
 دامن اند کشید و حست از حو  
 بود هم حق پرست و هم حق کو  
 فطرتش یاک و خلتش یلو  
 همتش بر فلك زده پهلو  
 چون سرزلف یار در مشکو  
 چرخ میداش مرد در مینسو  
 گرد آمده فشاد سا گیسو  
 ه ماندیشه و نه سا بیرو  
 که حریقی است آهین مازو  
 بی سحن رحت بر کشد ران سو  
 رفت اند پناه رحمت هو  
 سال ع الف و سیصد و سی و دو  
 که ز گیته شنافت در میو  
 ( فی ریاض العجائب آمه )

پیشنهاد - محمدعلی ذیوار فنا  
 آمد از مشرق و جبهه هواز  
 قطره پیوسته شد محمر وجود  
 حد بی حوى کوئر از گیته  
 رفت در طل رحمت حق از املک  
 سپش استوار و طبع پلند  
 فکرتش نقشها کشیده بر آب  
 آکه یلکش فشادنافه مشک  
 نکشد خاگدان مر او زین راه  
 حور عیش نژجهه امید  
 آری از دام مر لک توان حست  
 پسخه ماسعد اجل توان  
 هر که زینسو کلیم حود گسترد  
 الغرض چون از این سرای سچ  
 بود ارهیعت رسول حدای  
 بیست و شش رفته ارم مشوال  
 بهر تاریخ آن امیری گفت



ای انکه مخویلان جمه بیرون خواسته تو دیهشم شریکه بخوشیده روانی  
الله حق چنگ فکه را ملائم نیم بوسینه بگزین همیت سرمه آری

ای الله چربخ پهلو خورشیدی تو اندر شیر قدر صبح امیدی تو  
بیرون عجم اسرار حقیقت شده زین حامون جو عه که حمدشیدی تو  
در نم حاجی خسرو خان گوید:

آخر ولاد هر آنکه جامه اش باشد مو از هر وکالت بود اندر تک و دل  
یا للعجب آدمی چه خواهد شد چون خر با عدد و سکیل ساشد خسرو  
فرد

مال ای تخت افریدن یار ای تاج کیسرو که این ملک کوه را داد بردان شهر باری تو

### قطعه

آخر خامه و طبع تکارنده در پنجشنبه دهم شهر رمضان ۱۳۶۸

هیجده روز پس از مراجعت از نشابور بطهران

از در چشم آبیکسو گشت خاری خوب ریکسو دست و پایم سه دن اریکطرف قانون ریکسو  
قامت را کوز دارد حور دل از دینه نارد آنقد موردن دسوی و آن درح گلگون ریکسو  
سه هد امماق اندر پی ناراح دلها همه جامان دسوی گوش گردون ریکسو  
دست و پیمان داده ناهم رسربه و های ما احتراز که رو دسوی طالع وارون ریکسو  
هر رمان نشی عجب بر چهره ما بر یگارد دهر ناریگر دسوی برج و قلمون ریکسو  
کارمان افتداد پاییار مهجری گدحاش حسته دارد تب دسوی تلحی مصعون ریکسو  
هرد اورا چاره توان کرد ماحلام عدارو گر ارس طوکوشد ارسوئی و اهل اطموں ریکسو  
حاصل از رفع طیبان بیت کورا کهندوارد دردهای اندرون سوئی عم بیرون ریکسو  
آن مرضی را که عروانیل فرماید چادت حال دیگر شد رسوئی کار دیگر گون ریکسو  
کی واد ریست یماری که حاش را تکلمد طبع طاعی دسوی حمله طاعون ریکسو

چونه لور گلخانه سیاه آن که میلاسیان گئی که دایمها  
کهنه ها عرقه در دریا بادن بعیوبن هامون ناد در دنیا رسونی سیل در همانون ریکسو  
آقابا در مدار خوش گردش کی که ترسم مرکوت اریکطرف ور ان شود کامون ریکسو  
ملکی اریکطرف طیان کند متون ریکسو  
آمی ای امر گرم باهان راین آتش که سوره  
ایرسون هاشمی مردار سراسلام را بین  
برهلاک شیعه ال محمد گفته ساعتم  
و دیسی سعی کتابها هر آن آرد کتابت  
دوست آر راهی تکن ما و دشمن از طریقی  
ناد از حائی حرام میکشد فاران رحائی  
هر پیه در حیب عجائز ود و در کیس از امبل  
سرمه پیکجا درده هوشم عمره مشاخه پیکجا  
پاسان پیکجا دل از کف داده و در بان رحائی  
سامری گوساله را در تحت شامد چویید  
و ای برداود از آن ساعت که دید اول شکر خود  
ایدریعا رفت آن تصری که داد اسرگهارش  
ایدریعا رفت آن گسح که روی رشکر دی  
آچه کالای شرف دیما مناع آدمیت  
ربی تخارت آتشم در دل فرورد چویکه بیدم  
ایدریعا گرد خارت آچه بود اند رعمارت  
دیست از کف هوشت از سر رهه روحای ماده  
معره هامان را پریهای کرده دله هامان مکدر  
پیشها اگه مست آمیزد و گاه مست ماده  
گرشام و دهه رود اردیده خادار دکه نظرم  
گردهان دیواری از دهی و عجلت گشیده  
ترسم ای ایرانیان بورانیان را قسمت اند  
پیشون از یکطرف ناد دل فرهد پیکجا  
تحت شیرین یکطرف علطف سه گلگون ریکسو

نو هر دس ملکه را کاین کند از پیر تجمیان، اخداه بوران خود را نمی خواهد بپرسان  
این اعیری و دوچیز نمیتوانی متضو شد.<sup>۱۰</sup> هست مله دشمنی دشمنی یکمیان را کنند

### در آغاز سال چهارم شکوفه (۱۳۴۹ محرم)

ار لاله لعل و ار گل خوش  
گل در صفا غوآف اندر جو  
ساد سحر از سیم عشر بو  
بر زهره و ماه و مشتری پهلو  
بار دورق ذرحد ولؤلؤ  
آوازه لا الله الا هو  
هم قامت سرو و هم قد بازو  
در پیش شکوفه لاله حود رو  
بر حسی است فراخته بر سارو  
پالاف بر اری زند با او  
ما چوب گلیم چون زید حادو  
زین نامه دقیقه گرفت آهو  
این نامه هنر دلکش دلحو  
پاسوی سرو شیار سا بیسو  
آل رشک فرشته بهشت ارجو  
خسا بمار بوسدش زامو  
تعوید کند چو حرف سارو  
روید همی غبارش از مشکو

گیتی شده از شکوفه چون مینو  
این سال چهارم است کامد باز  
اممال شکوفه را بسازید  
اممال زید شکوفه از خوی  
ارد چمن شفه و سبل  
اممال شکوفه در چمن افکند  
در پیش شکوفه خم شودایک  
در پیش شکوفه عیجه حدان  
شمیست فروخته بر خورشید  
آن گیست که همسری نند باوی  
ماقدس مسیح چون گند شیطان  
گر شیر شود حسود تواند  
زیم از قلم منیزی دارد  
حاتون فرگوار مافره  
آن غیرت گاشن بهار از طبع  
سلیمی ه بیان گیردش چادر  
صفوت زصفای طبع نامش را  
خیرات حان نظره مشکیں

می پیرندۀ چو گل تحدیث فرماید  
 زین نامه دلربا پس اموزد  
 درست حیا پرستش طفلانی  
 هر کس ورقی ارد آن فروخواند  
 چون سال چهارمین این دفتر  
 گفتم نادیت اهر تاریخ  
 اورد یکی س آنکه گفتا  
 اگر راز کند چو شنیده باز  
 هر خا زن بارسی کد نتو  
 در مهد نشاط دلسری از عنو  
 من طاعت ایزدی شود حتی  
 تو گشت حال فرح و بیکو  
 زین و ستوده مصروعی تو گو  
 گئی شده ارشکوه چون مشکو

۱۴۳۴

علاوه بر ۱۴۳۴

(قطعه)

گره و موش بهم ساخته اند ای نقال وای سر جیک پیش و سد میوه تو  
 ای پدر حانه و ناگفت مر قیان دادند دختر بیوه تو وان پس بیوه تو  
 گشت فرمان می وساعر و شیرینی و شمع زر تو سیم تو آیه تو حیوه تو  
 ای پدر من دلا محو داش که در این دو سر روز حجت همایه شود مادرک بیوه تو  
 میتوان چاره این درد گران کر دولی حرد رهوش ندارد سر گالیوه تو  
 لیک حوش اش که از پا یکد بیکایل کفعش تو چکمه تو موذه تو کیوه تو  
 صبح سه شنبه جدی مطابق ۲۴ دی الحجه ۱۳۶۸ در سهیان اشاعه

و تحریر شد

### قطعه

سعید سلطنه ای آنکه تا اند حعلم ر فضل بی شهر و لطف بیکرانه تو  
 کمام آنکه فرامش نکرده که رهی برای حاجتی آمد درون حاه تو

حقوق چو هد زونه بخرا نه کر مطلب  
پس از سه روز تهی آشیان فراز آمد رسول نده مسلک از آستانه تو  
مرا چوا خود بوسفت بد رهمی فروخت مهین برادر هر خدتا بیگانه تو  
کسون سر در گرمی که این ترا نه من بدو رسانی و مستقیم کند ترا نه تو  
بکو حضرت وی اگر عمل و سنت شود بیشتر از و سنجیده در خرا نه تو  
اجای الله حسان را دفاع عداده شهر ز خادمان و تبار تو و طبانه تو  
چه کرد لام من مسکین که چون اسیر دلیل شدم ف قهر گرفتار نازیمه تو  
که عاشد آن کرم و حود را دی و مردی کجا شد آن خرد و داد عادلاه تو  
من آن عقل قوی پنهانم که دست قصا و گندله است بدام بطعم دانه تو  
تو در لطیفه سر آئی هر اردستانی ولی عقاب مکحده در آشیاه تو  
سرد قاصی و حدان اگر برم دعوی درین ستم چو بود عذر یابهای تو  
یکی معاقت کار حود بکر که نست سعادت امی عهد ما زماه تو  
شود که روری سارد تست بشاهه بیر کیکه بوده دلش سالها شاهه تو  
تومیر وی وارین کارهای زشت پلید همی ساعد اندر حهان فساهه تو  
مرا مکبر درین اشتم که گرمت است زماه عطش وحوعم ار زماه تو  
رمن بحاج تو حواری فرون رسد اما حرا این نمازده دگر قیر در کساهه تو  
که شکنی دهیم را بعثت و بارحدای همی ساید ناسک فیر چاهه تو  
و حوا حاصله و قد و حس دیوان شد تمام صرف می و سلط چعاهه تو  
حقوق مردم بچاره سالها گردید شار مضع و اصطبل و قبو لاحاهه تو  
ولی چو سده تقاضای رسم حوش کشم چو شاخ کر کدمان بر حور دشاهه تو  
ار آن حیره و عاول که حمله بر دم است حساب و دفتر روراهه و شاهه تو  
اگرنه با چکم ادرار استه بکشائی به پره حور رهم در درم مثاhe تو

# حروف هائے

## قصیده

احزان همچوں سپاهد و سپهسالار ماه  
کی نوازد ساخت محل کی تو اندھستراه  
شہریش میدان سپهسالار و چنگالش سپاه  
باحدا آمد در این گفتگو سپهسالار شاه  
لیله هوش باحدا فرماده شد تکه گاه  
ور ناشد باحدا در آب تو اندھ شاه  
حقیق قاطع که در اذاتش اورد شد گواه  
هم کلمه ناید رای سر بسر بهر گلاه  
صادق ارسارق شناسد طرفه از زرف چاه  
باشود هر روحه عرقه یا چاه اندھ تاه  
هم دیں سان مالک را ناید و دیری یک چواره  
سی و دیری ایدون شاید داشت کنور رانگاه  
رامیری ڪاردل بر آدمی ناور جاه  
در حق ای مملکت روحی راو روحی فداه  
هم سخنی ررو گوهر هم سخنای گاه  
هم نوئی دستور دستوران شه در سار گاه  
ساروا قولی هوا آورد، **افضی الله فاء**  
تر دری آمان حرف تولله آمان گیاه  
لیک می ییم رقسان نراسی انتبه  
حلق را از عار عار ایگده اهدرقاه گاه  
گننه ما شوکت رشوک قدر حار عصاه  
و آنکه ناوره است بیش حربی سوره اورد گاه  
و رشتی اهمالش بر نامه اشاه

آهاب آمد سریر آمان را پیادشاه  
ماه اگر در شب نامد کس دبور احران  
گفت نهود من که ناشد شاه شاهیں قری  
نیز ناشد ملک چون کشتن سپاهش نادهان  
تکه گاه کشتن اندھ بمرشد مردادهان  
گرساکد نادهان گفتی هرو ماہ رسیر  
این مثلها را ندان آور هست کاری پدیده  
مرد باید بهر کار ایدونه کار از بهر مه  
کاروان را یعنوا ناید کسی کا اندر طرق  
وره دری چو له غول آنکاروان چماک  
در په ناید سپهسالار کار آگاه حوات  
بسی سپهسالار تو ان کار لشکر زاست کرد  
رس ب ابرد رمام لفکر و کشور پید  
صدر دستوران سپهسالار اعظم کو دید  
اینجلدار دیکه برسک و عاص از کرم  
هم توئی سالار سالاران شه در کار را  
هر که حواند مرزا همسک ای نامر دعائ  
تومهی آمان ستاره توری آمان معاس  
تو چه سیمرعی که مجریت همه پیل است و پیر  
همچو عارا بد از دشت آمدہ در آمگیر  
حواند حود را از عظام اما عظامی سریم  
آنکه شیده است گوشش مالک کوس اندر برد  
پیوند دهد سامان یکار لفکر و کشور که یست

مغل پیشان پیون دنم کرد گل جیاله و نیکه ائی ناینها همچو  
گل ساقش هرمان بی شفا و امداد شنیده  
پیاها ماهه آنهی لوموره سرها اد کلاه  
باع سرسر از بر باهن بهر سرشار از بمه  
کس بیارد در سه قرون آرا که کردی در هر ماه  
حشم را کره سان دشته در سورون در تاه  
چور ترا حصل خدا شد پارو تایید آله  
در ده ملت ساختی هرمان بین دود سیاه  
لشکری را بر ک آورده و عیت را رمه  
هم تدبیر شن مرای هوستان هاری بگاه  
هر یکی را بر تر ارجو شید و مه شد پایگاه  
وارهید ارسد پیداد محاکم داد حسواه  
او چو خود شید استوار ایوان و رارت صبحگاه  
هم بگهدار سپه هم پاسان مرتعت و گاه  
در ش غاری چرام روشن اند شاهراء  
داش و هر همک را همواره اند اکتاه  
بر درت ساید از طاعت بواسحل یا حمام  
کر مدح حلق گرده پل مو رو گوه کاه  
و د دعایت سه هام تعریدها بیگاه و گاه  
و بین مسم اند ره اهان هصر اه ره اه  
با ولی الصادقین ما را توئی پشت و پاه  
عمر حاویه ایان دهی هر بدهم را اریک بگاه  
اعظم ارکان ایمان درس پرداد صلوه  
باسروه رامل آید اربوا در چهار گاه  
دلخ سیم محوی و ساعر درس محوه  
حاجی اند رکمه داعی عارف اند رحایه

در نالی حرار و ملاح است بی شمشیر ذی  
یکتر این ملک هور و گنج حالی از هرم  
چون تو کشتنی باعث هر چام ماهی المورد گفت  
ارظام ملک و سامان سپاه و دفع حم  
پارها را در حقیقی ما سورن تدبیر و رأی  
ادرین کشتنی سان بوج گشتی ماحدا  
کافر دولت راست و هوش بین حال بزد  
کشوری را امیت دادی و ملکت را طام  
دین همسر کاچه با شمشیر سنای دیجم  
این ور برای که فرمودی رحکت اصحاب  
روزه در عذله کرد داد علاء الملک را داد  
و بجا سردار مصود آنکه از ایوان حصل  
کو سپهداری بگتی همچو سردار کبیر  
وان و دریان دگر هر یک ره کار او و خند  
دولت و امال را بیوسه اند اکتاف  
تو د عالم بر تری ران روکا اعیان و وحجه  
داورا نای کس هر گر گفتم مدح کس  
لک از مدح تو دارم حررها بین در مر  
این توئی دو مر دستمدار صدرستم مار  
تو دو معنی ولی من نادر معنی صادق  
گر بگاهی گاه و بیگاه امکی بر سدهات  
اعظم ارکان ایوان حواتم چونان که هست  
تا موای ملل آید حریه ار چهار ھمل  
طره مشکین بوی و نده شیرین گوی  
را هست در دیر شاکر راهد اند صوبه

الله رب العالمين وصاحف ذلك في يوم العشر الثاني من ذي القعده فلما انتهى من ذلك ألقى الله عزوجل نبأاً بمخالص بمناجاته عولى الله عزوجل

لاده نیووراچ بفریزوی گل خانپیر آندر چکلاده  
هو. در کاب. بفریزوین، بر راهم آندر چکلاده میده.  
سایه سرو جوان بر طرف پرهاخ و بیویار.  
ناشقاپیق ماده اسر سافر گلریک ریمعت  
ماده چون حون سیارش ده که کلوس بهار  
سرج گل ماده هرویار آکه میگام رهاف  
لاله ترگی مسترا ماده قدح پرسی دست  
من گس اندشاچ رمه گون پر صحن سیمگون  
و آن شقاپیق ر ونحدرسی اریاقوت داشت  
گزه بید اندچس چون راهدی پشمیه پوش  
فائم دی را که مرستی هوا از هم فرد  
ناد مشاطه است معاشر را که در طرف چس  
مامیه چون مادران مهرهای رهوش و سر  
مرس این شاهدان امر بهاری مامداد  
جیمه سرچی که شاخ ارعنان در ماع و د  
سره وشن اوس دیما رسشط گسترد  
هرشون بوظمون همی گزند طالس بهار  
گردی ارمستی رات موکلان بربع بوشت  
چنگ در ملل لکل بر مای رسهی سرو  
تایعود اند چکلاوک ملوراء الهر ساخت  
ساز العان ثمای ساحت طلپیوس و ار  
عیجه ماه هودین در ماع شد دلدارم

بیکاری نهاده اند و این اندیشه هایی که در اینجا مذکور شده اند از این دیدگاهها می باشند که  
دست نکلیف و بگن کرده میتوانند این اندیشه های را در اینجا مذکور نمایند  
که هم یعنی یعنی سریع است همچنان که این اندیشه هایی که در اینجا مذکور شده اند  
پسند یعنی خارجیه برگل گلاب آمده اند  
حق تعالی داوریها در حلف اندیشه های  
حضرت همراه اپهنس سویاس اندیشه های  
در عالم یا بالین حکمت تراپ اندیشه های  
از اندرا الموت و اندرا الهراب اندیشه های  
جسم همی تکمیل چون شرالهواب اندیشه های  
بربر و دوش فضی گلاب اندیشه های  
برگف من عینده علم الحکیم اندیشه های  
فلسمنی را همچو حرادر گلاب اندیشه های  
ارکرامت ور دعای مستعاب اندیشه های  
آشکارا مسد صلاله طلب اندیشه های  
طرح این سیارکان را آهاب اندیشه های  
گرم نک در اندیفع و اندیفات اندیشه های  
گاه اندرهط و گاه اندر شتاب اندیشه های  
کار را هر دست میر کامیاب اندیشه های  
گاه عطوفان موی بالا چون حباب اندیشه های  
در تپی ار ادا حکای امراب اندیشه های  
همچو حرما روح و این رالا حباب اندیشه های  
کار پیان را همی ازهو آب اندیشه های  
سلک حورشید است گونی در حراب اندیشه های  
گه یارک بر مرور دگه شهاب اندیشه های  
چرح ر هر یاد ایام شباب اندیشه های

پلکلاس غی عمار روره بیرون گن دسر  
گفت اگر امروز من و ملن حق را تکرمه  
گفت اهل اشنازی کاین حباب اندیشه های  
بوتر اینهاست آنکه رشته حاتم پایش پرسید  
نهزش ایند سادان دشمنان آوار جما  
گوش داشتم و هوش دایی در حسته ای کرد گلار  
بوالله هر یان رهستی کور دای اندیشه های  
نقش یعنی واقعه ویشت مایشاء را حابه اش  
معحر لعل لب و حامری چشم آشکار  
طعم و املیس را مهجه روی در گاه او  
در چین روریکه بورورا مدت عده درجهان  
او چو حورشید است و ماسیار کان برگفوی  
لامرم ری مرکر این احرام رالا یقطع  
هر یکی را در مداری مستوی برگرسویش  
دست بزدان است و ماما داده کار علک ار آنکه  
آن حد اندیشه های طلک بوج را سر کمش  
چود پرده موع تیش سرطان را در آن  
در گه ری آن انسنی و دیگر اختران  
ار دستش آچهان بارد پهگام حکرم  
تا سر شیر طلک را شکد در سر چرح  
بیره دلدور و بیر حاشکاهش حصر را  
عهد بیورش که هر روریش بوروری بود

همچنان که در پیش از مطلع شدن،  
 باید کارهای خود را مخفی نگیرید  
 طبق حل هنر مدد این را بتوانید  
 لرزه پیش دو تی، غیران غایبیه اینهاست  
 تا حسانت ناب شیران در مراقب اینهاست  
 شیر همچون شیر دیوار اسے ناب اینهاست  
 تاملات را سهر اندیش صاف اینهاست  
 آسان اندیش همای و در کعب اینهاست  
 بخوبیه دسته حق و قیامه قرار  
 خلکه خشنده هر صفت پیلاخ هند فدریه  
 تأسیت چشم پیلاخ از اتفاق برخواسته  
 بیل همچوئیل شترمع است منخار حشکریش  
 تا کمال سرا هله او مر هیب آورده بور  
 قوام متی و سهیت را معل و رقب

### قطعه

و قد اهئه ايضاً بهذه الآيات في قرميسين في يوم ۱۰ شعبان  
 وقد صادف هذا اليوم مع يوم الخميس وكان في سنة ۱۳۱۱ و  
 أتبرك بالتحلیس فيها بمدح مولانا صاحب العصر والزمان  
**عجل الله فرجه و سهل مخرجه**

حول دلجم در قبح ارچشم میا ریخته  
 در دیده الماس تر یاقت حمرا ریخته  
 امشده ارحلق عب در جم ترما ریخته  
 بر سطحی ار لعل و گهر هر تماشا ریخته  
 در ماع آردیو شده یا حور عدرا ریخته  
 حود ار گلکویش هر مان هواره آسا ریخته  
 در آس خشک این مارو ساقی سدا ریخته  
 این آش اند رحم ما مردمع سرما ریخته  
 شر باها راست حوالهم گوشت زاصا ریخته  
 ما ایمهه هج و ورم در بیه صهرا ریخته  
 معرش درود کالد گوئی تکسا ریخته  
 ناوش در دیده چدعا دیداش یکحا ریخته  
 از کام این مارای عب شهد مصما ریخته

لا ساقی می حوار گان در حام صها ریخته  
 در بیه سیم سپد آشکده رر حمری  
 این باده را ترکی عب در ماه شعبان و رح  
 آید حاش در طر مانند مرد ارید قر  
 معرش ازاو گلکویش شده چوئی توریشی پر حوار شده  
 میا چومرعی بیسحان سمل شده در حوار طیان  
 می ار دروش حلوه گر ماسه ماری پر شیر و  
 آن ساقی حود کام ما تاراج مله ریام ما  
 بر ط پو طفلی ناتوان از درد بیماری وان  
 من سقینی لاجرم آماس دارد در شکم  
 حواره بر ای حود بحد ار لعن و هول ماره  
 می همچو ماری حاگرا گفت نامسو آشا  
 از سکه هائی باعول انسوش حوار در روش

بجهان گران شاهنامه نهاده  
 و اینست کیانی نکو پنهانها  
 خوشبو آرزویونه می طلب  
 (قدیمی بیانی کل جمله)  
 آنکه بکند پیشیا همانه بنده  
 هزار استهوان  
 چون صبح نیشید آورده فرس طباشید آورد  
 هم یاره بستان خود هم سایه بستان بود  
 عربه ای راز آسمان (دناهشش رو دهان  
 تارکشید از سیه دوپیش ریگی خانیه  
 گه سوش در گهر بیرد سلاک تیره  
 چون خطره نارد برین گوئی کندوهای گمپی  
 نایوسف گل را پس دیمه بردیده بیرون  
 س کی امیری ای سخ طرحی رو آغاز کنی

### (المطلع الثانی)

لعل حان پرورت حون میعا ریمه  
 گردون تار عدت عقد ثریا ریمه  
 رصع رویت سایه ار شام پلنا ریمه  
 ایرد تعالی پیکرت ار در یاما ریمه  
 گوئی دلت صاع حلق ارسلک حلا ریمه  
 یا حدوه ناراست این دو طور سیما ریمه  
 مذگان دلدورش گر حون دل ما ریمه  
 داماش در دست آمده گیسوش در پا ریمه  
 چون ماهیار سی اند کو حون دارا ریمه  
 رطبه آن مدحیں مشک است عدا ریمه  
 ار معلم شکر هشان ورد چشم شهلا ریمه  
 چون طوطی طعم شکر ار معلم گویا ریمه

ای مرکر رهار سان دلف چلیا ریمه  
 من درین بوش لست حادودل و دین ماحتم  
 رویت رجست آیه مولیت و ش پیدایه  
 از رک گل سیمین بر ارمغانک ادھر امسیت  
 گرچه نت ساح صبح اورک سری نافه  
 عکس درج بار است این یا مر و خسار است این  
 آن وال میروش گر روی دل امروش گر  
 تا ساقی رسان شده آتش معانها در رده  
 اروی آنسیمین سل حومه بیرد می س  
 و چهره آن مارین موسی است حور در آستین  
 درخش شه صاحب رمان نادام و شکر هر رمان  
 این معلم آمدحوتر ار عقد هرو اید تو

بود دل یکهر دا چشم نیخست  
 جو باشند و در هر قس غریب گفتند  
 جانای شیو خودشی طوعاً و کرما،  
 تا پش (علمای ایاد) بر لوح اسماء رفته  
 و زمامه خود آرو قسطای لرقا<sup>(۱)</sup> ریخته  
 ماده فدرت قالش ایزد نمای ریخته  
 اشاع موجودات دا او در هیرلا ریخته  
 ور سر آدم عطمه در حاک حوا ریخته  
 آسان که مایستی هدام ارحت آما ریخته  
 مرham هتش شرمن و (اماهم) ریخته  
 ارس کوشنه هار او از روی دیبا ریخته  
 گردد راهش ارشف حون مسیحا ریخته  
 هم مار کران حامده هم آب ترسا ریخته  
 او اهل صین و حمل ور آس کوا ریخته  
 حوشان کندار گرد نا مسلط عرا ریخته  
 دلک شعورا حاو دان بر طاق حمرا ریخته  
 در ساعر دوان نگر شهد گوارا ریخته  
 بر جوان شومان دزم صد گوشه طوا ریخته  
 ما در عتم سوانها ارچنم یا ریخته  
 وی مایه هرت شر مرحت دریا ریخته  
 و آن همه حانگام را کر چشم شهلا ریخته  
 ور دست او در این محل در بی تقاضا ریخته  
 خودش گه هشنس درم ببر و لرنا ریخته  
 دارم پارش چون گهر ایات هرا ریخته  
 تا بی از هر مصر عن شهد مصما ریخته

آنچه پیش از چنین نداشت که همچنانه  
 چون او شاید همکس سالار خان را نمیخواست  
 خودشیدنشع خر گوش کیو آدملا نهاد گوش  
 فرمکنند او جاودان آدم بود سر هنر حیان  
 اندیش در قدریم او شوید روز در آب چو  
 با مجر عیسی لش با کوش احمد مشیرش  
 بخند تعین ذات را روری دهد فریت را  
 از سر مریم حوشی بر گفت عیسی دوخته  
 هصل عیمیش صحیح و شام ای چار عصر را سام  
 بر کاخ هرش ای هنی (نصر من الله) آیی  
 چون پرده بردارد در رو گیرد جهان از چارسو  
 روح الله آبدخان تکف در در گوش باشد شعف  
 دجاله را برکشند ما صد مدالشان کفند  
 حوسی که هگام حدل در سیمه کرار بیل  
 سواهد تلاعی کرد نا فرست ندست آورد نا  
 ایمهدي صاحب رمان کر نگش نیعت آسمان  
 لحنی سخرونان نگر سوی هنر جوانان نگر  
 ما المحکام از رهnum حوسیان شراب و طعمه هم  
 حصم ترا نا آها آمیخته حلها  
 ای سایه مهر تو پر گسترده بر شمس و قمر  
 بسما راح چون ماهرا مرآت وحه الله را  
 در مولدت میر احل آرائست حشی می حل  
 میراست یکدربا کرم میراست یک گرد هم  
 ویژه نس کر شعر تو مدح ترا حواسم ره  
 چور چیک حواری مقطعش شوچه ارم مطلع شن

(۱) قسطا - کتابیست در احکام دین آتش پرستی که نوقای حکیم تالیف کرده

## (المطلع الرابع)

مریع را از بیش در رمه صمرا رینه  
ور شرم دستش آب سورا دیده فریا رینه  
تیش ر شکل دشمن تر کیس حورا رینه  
دانش روای فرهنگ دل بر قش طمرا رینه  
گوئی مراین بیل طق عقد فریا رینه  
ور داد نو سودا گران در کوچه کالا رینه  
حائک قدوش در صر می معارا رینه  
مکام گفتار از دیان نقل مهسا رینه  
حای نمر از این شعر لولی للا رینه  
چوناکه و مریم و طب ارسن حرما رینه  
تا رار ناویں سعدم در کوه و صحراء رینه  
چون طارمی کاحرای آن ارماد کا رینه

ما میر حون دشمنان بر حاک حیحا رینه  
تیر هلق بر حظ او بوشه نقش عده  
ترش قد شیر زیان حم کرده ماند کمان  
قا امر شدو ا متصل سوشت طراش سحل  
بجور حامه را در روی گبرد ردا نایان سق  
در داد ریمش هر گران پوشیده رخت ماده ایان  
در حصرتش سهای سر میران هد و کاشن  
میری چیز سیار دان ناریو دستان مهر بان  
ماند محلی نارور ییعنی کرم شاهن هر  
ری شاخ اردور و شمعت بندم بی طلب  
تا گل راه را در علم تا حش آرد موخ بیم  
حصمش دلیل و ماتوان در مدد نکت حاوار دان

## (نکوهش)

در لیله یکشنبه ۱۳۴۰ صفر ۱۳۴۰ آشاء و در عصر بیهار شده ۴ صفر ۱۳۴۰ تحریر نیافت  
کرده یدادی که اندرو گله گرک گرسه  
حال سواهد مرد از یداد محمد السلطنه  
طرفة المیی رید ملک کاروان را نکته  
طلش اندرون حکم و کرد حمل در گرده  
بر دش آید نار گردد روت و عور و ره  
میگرید از بر مهمن چو مار از روره  
همچو عارت و سحابی کد و ریگه  
اشتها چون بیع سیف الدوله اند رحش  
آر ار کلمکش سهد چون آتش ار آش ره  
مالات سال آیی حواهد از هدی الله  
ماج حواهد عربلوک از موش و از درمه

در حراسان میردا صدرای محمد السلطنه  
گوحراسان حاک بردار دست روس و انگلیس  
پهار تی در چار موقع ایمعانا ییدر مک  
بعدی اندرو دهرو در گر ندشت شهر بار  
رسم دستان اگر ما حوش و حفتاد و سیود  
مرود در حوان دعوت صفوی عسل ار کوهه ایار  
همچو او بعایه فشقانی کد و شهون  
حایه اش ماند بیر مو الحوق اند طموف  
حرص او طبعش دهد چون بر ق ارم ایان تیر  
هر عیش ار اصل می سدد رسوم اهور رسم عیش  
رسم گبرد در دفاتر کنگرو ریواس و دارج

در هوای هاست بیسد تهمش پیوں که  
از برای شورماهی سود کشد نا منگه  
طعمه شیران بر گشتن مدشت از زه  
مثل سوردا هم سواهد دید سوره آیه  
بر سبیلر و حا نا گروهای دهنه  
وقت دردی دیده اش آسوده از دوم و سه  
چاد گفتار مرادی یاد دارد رالسه  
رانگلیسی (کیوی) از گفت ترکی (ورمه)  
لشکه خودرا بی رگم کردی و هور ارسه  
معش بی بی ورق نام و دشام به  
حامت پوشیده پاچین و شلته و بنته  
هر قدر دلت شد دل بر احتشام و هیمه  
ست ههل این طبله ای و طبله  
مگو و مهیاده خود نا کالموش و اشکه  
سگت اندترن به دیر گل سعاده ایه ته  
تو بهشت مسک و ماهات مرد از مسکه  
و سر صدوفه آن مؤمن و آن مؤمنه  
سودند آری بود هر کوفت را داراشکه  
شوی خواهر یوه باشد خواهری خواره  
حدا حصی حصین از دو رنای محصنه  
حکرس حق و اسعه عرش الهی را ومه  
شتم و لعن ارمیره طاعون و عرض ارمیمه  
بی ما جن ناد و اندربلک چشمت ناحه (۴)  
سر مدارالدوله و یکن دار السلطنه  
(رسم بیهیں گبر و ارموناره کی همسه)

جهون بلوچ آپسوی بیلاق و کومار گر مسیر  
ورمکس در دوچش افندرو خشرا مال تمام  
کاشکی ای گرگ پیش از سوره ای اعاصم حلق  
حیر خودرا دید توارد روشک اما سحل  
موالعه کاین پهلوار دیر گالی (۱) چون قند  
رور و شب اذر حمار حمر و افیوس تلک  
گرچه ناشد کوکدو گنج و رمان ناهم و گول  
از فراسه (ددموا) از لطفه تاری (اعطی)  
صدریا گم کرده پا تاه و پالای خوش  
رور گار و دحلب پرور ترا ای یاد مرد  
دخته دارد یل رچادر سار و قلندره (۲)  
ملکیت پوتیں شدو پاتاهاهات شلوار گشته  
تیز بریشت به این سوت و ناد و بروت  
رو مطلعه دلگشاکی لع سورو قطرک (۳)  
عارت ام در رکه روی تجه اند این حمه  
تو قایت اطلس و مامات مابده من کمی  
رو ش آدیه حدمن ترب حائل چرگی  
شعرمن ره استو باشد در مراجعت سودند  
تا ر قول پارسایان در کلام پارسی  
خواهر آن خوارههات دل آن برههات  
لعت حق بر تو نادا خاودان چهداکه هست  
عل ساقم خود دل و آتش در حاج  
رهت ام در آب حاری آست اذر دید گان  
تن دار العریت ام در روح در دار الوار  
این قصیدت راندان بعردوی گفتم که گفت

(۱) گالی - آلت گشیدن شیره اهیوست و گماری هم کوید (۲) فدرم نوعی از گفتش

است (۳) سود و قطرک - نوعی از قمار (۴) ناحه موصی است در چشم

چون ر چا تغیرد اهور گپن اهند رازله  
آن یکی گفته وند آن پکسیب آن فاصله  
ماعث تعطیل مقصرد این صوس عاذه  
ور دیرد این وحکیلان میشود اوران عله  
تاکنی حان برادر پرتوی از این مرحله  
مرمثال مهره شطرح و رد و طاوله  
رآیکه میباشد صیران رادیت مر عاقله  
صدهراران درد ماهتر رمحشار و دله  
گفته حاضر چون گدايان مر سوپلکشله  
مور در حرم شپش درت ملح در سله  
پیش مر تهم مساور مد ساره چون مله  
ماحرام کل در در حکرده رحمت چلوطه  
علق چون مهل کی ماگدن چون لله  
حمله بیاریم حواهی طق ک حواهی گله  
من و سلوی تار مدل بر جراد و قله  
سیب و شفتالودتار شد رسیل و آمله  
یاد ناد آن حمه رر تار و شلارسله  
یاد آن چاک تا وان تکهای اسگله  
یاد آن غاش و شاطر ناچماق و مشعله  
رآیکه مارا رس سحها تلک گردد حوصله  
حواستار شمع و وترم درستار سافله  
پارس رادالمعاد است و صحنه کامله  
حق بوسا و دوالکفل و شعیب و حظله  
تا فروش هر کسی حسن سرح عاده

چون سلطن آید مردم کرشود از همه به  
هر قطعیع مولن هاعلی مستعمل  
داناما در محنت القاط بیعنی شود  
گر داشد آبوریان میشود کونه ماد  
حمله چون اگشتی در دست دیوان اندارد  
گردن ایشان تحریکات عیرامت ای پسر  
هر چه بیسی از وکیلان لعن و المیس کی  
در حصف طبیه روگ تائیسی هرج عوح  
بر سر آموال سرفت رده و حوان قمار  
بیس افسو هر بند سوق پلیسار را چمامک  
همجین امیه را بیسی بیرون گهی  
ای مکل در گرفت و گفت در تی و پوتین پیای  
تاکنی بوریه ساد بر هر شه سر جهی  
آذتو و علق و پوتین و گراوات و مکل  
ای بجهودان حاگنان رسکشید ارقهر حق  
آس رامرو دتل از گل و مسجد داد نار  
یاد ناد آن ریش هصر مارو تال نص  
یاد آن ار جاق رارا و چو جای و رک  
یاد دیگی دیگی و اس قل مقل رس  
صحبت کایه و کمیسیون موقوف دار  
من عدوی میلیترم دشم میلیگرم  
ار کدو مدلب معان بیش من حامش هیں  
مارالها حرمت اسحق و اشموئیل و عیض  
این عدول المؤمنین را ارسعا دفع کی



## (در تسلیت شاهزاده خانم عیال عمامه‌الملک طبیعی فرماید)

چنان بهمه که در تیره نش پهارده‌های  
رسوگواری حود کرد همچو شام سیاه  
بهاد لاله سیان رمشک سوده کلاه  
گست موى و پریشان مسود رلف‌هونه  
هن دید رحسار همچو آیه آه  
که خند زاد تو ارجسروان والا حاه  
توئی بوانه حاقان و سط قادر شاه  
تو رنده حکرده مام پدرت خطاب‌ثراه  
حدیث عصمت تو سایر است در اهواه  
کمال و نصل حاکم تو حسته پاه  
حاکم راه بو برخیس و مهروسده‌حاه  
خرون کاخ عاصت ملک یاد راه  
جهجح مشتری و نیرو مهر و رهره و ماه  
ر دامن تو عود دست آسمان حکوتاه  
که چاکران نورا شد مروتین حرگاه  
کعا تواد حکردن سایه تو بگاه  
ر تو بارد مسخر مافسر و به کلاه  
حدای عز و حل مر مرا صدق گواه  
ساقی بحکم لا اله الا الله  
مدان حدای که باشد سره تو اشاه  
دلی حسیر که ارهست و بود من آگاه  
دوسان تو آورده از منم ما گاه  
چو طره صمان فامتم شدست دو تاه  
که حان مارا در سر قلم است شاه  
طوع اگر ماسی دهد نا اسکراه  
نه کس گشاید این طمع را بروز سیاه

نگار من تن سیمین حود برجت سیاه  
سیاه پوشید آن گلدار و دور مرزا  
برفت چشمی جوان درون تاریخی  
شحود چهره ساحن گشود حون روچشم  
هی پراکد از هر دو حرع مردارید  
ایا گریده ترین دخت شهریار عجم  
توئی سیره طهماسب شاه کیوان قدر  
تو شاد داری حرم دولان پاک یا  
شان حشمت تو ظاهر است در آفاق  
سحا و حود مادر کف تو سیه امید  
سارکاه تو هرام و تیرسته میان  
نه پیش فصر کمالات هله بارد پای  
رهوش و نصل و فروع و فروکمال تو نافت  
مدان مثابه بلند است دامت که مدام  
از آنکه بجرح نهم بر قریب مقام وی است  
گر آنها شود بی المثل بجرح نهم  
و تو بالد مرفع برایت و مه نگین  
بحضرت تو حدیثی هوا برم که بود  
نه پیش چور تو حکیمی که درار دل داد  
مدان و مول که آمد ستونه در گیتی  
مدان اراده که برسل و بھی من قادر  
کراین مصیت عظی که دسترد فضا  
سیان ساعرمسان دلم پر از حون است  
چو ابر حون در پسر ماری و مدادی  
ولی چه چاره که این هدرا ارایی سای  
نه کس بدد این روحه را بدمت هر

که بکشة تو و دید یکمه رحمت سپاه  
 که دامن تو پسالوده بر هیچ گناه  
 مدار تا و مکن ت دراین فلم حاکمه  
 روی صدق رضاده نداخه حرانت الله  
 چو دور عمر سر شد پیچیده و پیچیده  
 گذشت نار بیايد سوک و باله و آه  
 دل رمیده و استگان شحکته محواه  
 یکی حدیث ذکر آرم اندیش درگاه  
 دامن تو که شد دست چرخ لر آن کوتاه  
 و گز تو آتش گوی روم ملا اکرام  
 و آستان تو فارد دل رمیده پاه  
 دلم دست تو یلک کشته و هزار سپاه  
 نارح هاه رسان یا یعنی اندر چاه  
 گوش توای درید حبیش داشت گاه  
 که در گسد تو شیر ژیان شود روانه  
 الا چو دور رآید رعنه همه رمه  
 هماره سال و مهت یك درگه و یگاه

تکریت که دران عم بیرون زنخه بیه  
 حدای را بعشان حون دینه بر دامان  
 هرید اشک ربحور عم دراین ممیت سخت  
 طبع حاطر تسلیم شو نامر قصا  
 چو وقت در گذر آید چه یکفس چه مهار  
 رمه یار گردید رور ناروی عقل  
 تن هرمه دلخیگان درید مکن  
 گر این کلام مرآگوش کوئی از سرمههر  
 بهت تو حکه رتر ارآسمانشد  
 که گز در آب کی عرقه حاصم بالطبع  
 سحاکیای تو دارد قی مسره پهار  
 سرم طوق تو یک گزند است و صدر جیر  
 چو در گف تر بود کار دل تو خود دانی  
 کون پیای خود آمد ندامت این صحیر  
 شکار شیر گز ای حان اگر چه میدام  
 الا چوگاه برآید رمه و ماه از سال  
 همیشه رور رشدت حوش نامداد و عرب

### قصیده

۱۴ ذی الحجه ۱۳۱۷ در تبریز سرو شده است

چشامد شر تی از حام و ال من والا  
 کن او مو دلا بحر بیرون می فروش آگاه  
 و یا ملیله اسری رحق رسول الله  
 که و د ساعر ناده از آن دو چشم سپاه  
 که هو شحوبیش بارستمی مداشت لگاه  
 چو سدگان ولیعهد آسمان حرج کاه  
 ز حسر و اش والا مظفر الدین شاه

هر امر و ذ عدیم آن پریوش دلخواه  
 ز مورمی مدلهم پرتوی فروع افکند  
 شیدم آنجه کلیم ارد در ح طور شید  
 من ار کشیدن می مست و ایست بو العجیبی  
 من ایم بگاه آچنان پریشان کرد  
 ردم بهت بیز معان مکر دون پای  
 بلدر ته محمد علی شه آمکه گرید

مدو ناز دا قال و محنت و ملک و سپاه  
سرای حاتم و بعمر سری سزای گلاه  
بعمر ستاره که تامد چرخ باشد ماه  
حدای عرب و حل را در این مقاله گواه  
و نگر یاره رخسار لاله حشیث گیاه  
به انگین را ناشد در این قصیه کناده  
برور حادثه آرد سایه تو پنجه  
نه دامن تو بلند است و دست او گونه  
هر از وسیله صد و هشتاد و پنج در پنجاه  
تقریبی بر مسافت نامه حناب حاجی معین السلطنه آقامیرزا و محمدعلی  
رشته دام اقباله العالی که باروپا و امریکا سفر کرده بود در  
مادر میان ۱۳۲۳ در رشت انشاء شد

که بر کمال نگاری مده شاهد است و گواه  
و کسی را وقتی در این صحیحه نگاه  
زحال مشرق و مغرب همی شود آگاه  
چذوبه ناشد سامان ملک و کار سپاه  
ملک عرب چسان بر دهد رحارة گیاه  
سوی کدام ملد آید از کدامیں راه  
که چاه در دلکوه است و دود در دل چاه  
یادگار نز خمیشید آهان گلاه  
مدار مهر و هوش زمین و گردش ماده

مدو سالد دیهیم و تخت و تیغ و نگین  
حسود گو آله کم که بیست هر دستی  
هر درخت که روید ز خاک ما شد سرو  
یکی مقاله سرا یم صدق و میطلسم  
که کم ناشد باطعم انگین حطبل  
به لاله را بو دا صلاح در این عمل تقصیر  
حدایکا با شاهاتوئی که چرخ نلد  
مدامت برسد دست آسمان ریزا  
امیدوار چنان که سال عمر تند  
تقریبی بر مسافت نامه حناب حاجی معین السلطنه آقامیرزا و محمدعلی  
رشته دام اقباله العالی که باروپا و امریکا سفر کرده بود در  
مادر میان ۱۳۲۳ در رشت انشاء شد

تدارک الله از این سر نامه دلحوه  
اگر کسی را ناشد در این حریمه لاطر  
ز کار مردم گیتی همی شود واقف  
همی بداند کی آدر فریاد و امریکا  
محاک شرقی حیر دار صدها گوهر  
سوی کدام ره آید کس از کدام ملد  
معایه کندت داستان گوه (وزو و)  
درست کوئی حام حهان نهایی است  
در آن شته خط است و محرر و قطب

فسوچشم عرالان روس در روی سپید دلوں عشق نکویان روم و زلف سیاه  
 نگاشت با خط حوداین کتاب و افی را (معین سلطنه) میر گزیده طال هلا  
 سپهر مهد (محمد علی) که در گه فخر بود ز دامن او دست آسمان گوتاه  
 کف حواس خشند بهر قبیر عطا در ملادش ماشد بهر غریب پلا  
 در آن سفر که مامنیک شد رحائی فرمیک تعهد حسر و مسروق (ناصر الدین شاه)  
 مقصود دیدن مازار گاه (شیگاعو) شتافت نادل روشن در آن میایشلاه  
 سیر اهس و آفاق شد دلش مشغول پس از احazine فرح پدرش طاب ثراه  
 شهرهای بدیع و سملکهای وسیع سعف گزید و نیاسود در گه و میله  
 و قله که ایلارد پلک کرد گذر لجه که نشاد نهند کرد شاه  
 گردشت و گشت بلکر دزمیں تو بیداری که گردشمس زمین گردخاک کرد ددهماه  
 کسی سودش حر رای مستقیم بدم کسی نکشش حز عقل دور پس همراه  
 در آن ملادسی دیدقشهای شکرف که دگرشان نه ماسماع در ته درا هواه  
 سپرد حامه همت نهست ملشی فصل اشت نامه اسعار حود معون الله  
 امبدوار چام که گردگار حجهان همی مداردش از گردش رمایه پلا  
 لبله چهارشنبه ۹ شهر شوال ۱۳۲۴ در دارالمرر رشت

### (حکایت)

با کاروان نعداد سوی طاف حام  
 در آن دیار دلکش یاری ندش بگاه  
 گرد آمدند بروی یاران ره کرایه  
 مالی است می سپارم برد تو دوستاه  
 به کیسه و به صدوق به گنج و به حرایه  
 حر عصر سده را بیست عذری در این ماه

گویید از حراسان شد ناحی روایه  
 چون کاروان فروشد در شهر ند نداد  
 گشتش رحای پدرمه مردش مجامه حوش  
 رور و داع مهمان نا میریان حود گفت  
 چون هریان شد این گفتا مرا ناشد  
 از عهد گهداشت می عارم حدا را

## دیوان ادب الممالک

— ۴۶۲ —

روی هی سپاری آن نهاد را شاه  
نهادی که داشت روی سپرد معماه  
حرب دور گردون وو گرش رمه  
تعطیم کرد و ارجمند تو بیش آشاه  
**فَإِلَهٌ يَأْمُرُ النَّاسَ بِالْعُدْلِ وَالْإِيمَانِ**  
برد من است امامت بیار و یکرایه  
گو ؟ کیستی ؟ چه داری لرمائ حودیه‌ام  
وردی درون صدقه هشتی تکیح حمه  
رین قصه لب هرود کوتاه کی ماه  
در هنی حتی بر شیر شرس و عوامه  
خون هستان سخشد رعصر و استکاره<sup>(۱)</sup>  
اشک از خود دیده حاری آه ارجمند رمه  
به یاد آن دارم به آدریوی دامه  
مالم شکسته و مادم مهمور از آشیاه  
میحواست یکرم بیرون حست تاریاه  
چو ما که سع دل را سود است راریاه  
نا از ریان مردم دور افتاد آن تراه  
این رازک هایی سهاد هر میا  
ما پار حبیش مرگی کامها شود رواه  
نیزی که سالها ود پهان دراین کیاه  
گفای که بود امرور دربار حسرواه  
ما داش و کعبات ناطع و دیاه  
هم ملک وهم رعیت هم گیج وهم حرامه  
اشناسم اندیش ملک مردی چیز یکایه  
بعد سرر و اهر نا ملکت رمه  
نا مت فراوان نا شکر یکرایه  
دریشگاه قاصی حم گکرد بشت و شاهه

آن په که مال حود را آری مرد غاصی  
مارار گان مسکین شد در سرای قاصی  
آنگه سوی مقصد نا کاروان روان شد  
چون مارگفت ارسح آمد و پیش قاصی  
گفتند که با شیخ در ده امامت را  
قاصی گفتند ای مرد مکر بیم کار حلق  
اما را تحقیق ایک می شاسم  
گفتند ادان های گرم گرفت آن در  
گفتند دروغ و هنگ بر چون می روایت  
ورده رسن هرقت رحمی که رد بحرث  
حاجی رود قاصی مایوس دفت و داست  
پیش رمیق دیرین آورد شکوه و داشت  
گفتند مرا سدامی افکنده کری پیش  
ایک شدم بجه مرعنی که رحم شتم میاد  
این شیخ می مروت مالم گرفت و از پی  
پار کهنه طو گفت سود تو در حموشی است  
ماکن مگوی این راز و راو مکن مقاصدا  
آیگاه نا امیری از چاکران سلطان  
گفت آن امیر و داده هست پیش قاصی  
تا من نصد این کار بر حان وی گشایم  
رور دگر شتاب آمد و پیش قاصی  
شه قصد کهنه دارد دیرین رو محو است مردی  
تا سپرد بدستش ناح و سریر و حمام  
ما نده مشورت کرد گفتم بیرون قاصی  
سدار دور دور دیگر شه حواند سه حصر  
قاصی رحای بر حواس است حواندش درود پیش  
ما گه رسید حاجی نا احترام لایق

(۱) - حضوع

سویا شدم دفتر پرسیدم از جمله (۱)  
 تاگه رسید پیغام بر من رفته مانه  
 رد ملائمه حوانون در کیه ملائمه  
 دور ارسون و تلیس هم تو ناشه  
 سرخی ماره ادر سریش بر طایه  
 بر طای آنکه کردم بر حضرت امامه  
 از مده در امامت بود روا چنانه  
 گعا نهد حدایت اقبال حافظانه  
 هر گز هنگرده حاتم یعنی اوسماه  
 تارده ایم حوثیم از صلت استعنه  
 قاصی ر مقدم وی رد طبل شادیانه  
 سوی طواب حامه حکی میخود روانه  
 زیرا که صح روا بست برداشت حسروانه  
 بود روا که حمد از حای استوانه  
 ستایم آن امامت کش برده آم صمه  
 از کیهات کنیتم اهته و کماه  
 ریگویه متواز رد تبری مدو هاه  
 بر چی و بن آسان ناشی هرون حامه  
 شبی و واله سرکن چوب است حامه  
 کی راید از دراربع حر سوش مثا  
 بر داشت یکدست توان بو هدوه

قاصی پس از نواصع گعا امامت را  
 خوردند حله سوگند نا مصحح الی  
 کایسان و دیمرا پار هشتی تو خرغلانش  
 پهون مادر حستم آن کیس دیلم ساده گیس (۲)  
 سیم ام و در و گوهر در کیمه محیر  
 ایک بگیر و یش آر دست که من سوم  
 حق شاهداست کاین قول صدقه بای ناس  
 حاسی گرفت و مسید ارشوق دست قاصی  
 این مهشی که امروز نرچاکرت بعودی  
 تو حواخت و مولا نا بدگان عاجر  
 رور دگر یامد سرهنگ مرد قاصی  
 گفت خر چهداری ارشاد و بیتحجح  
 گعا عربیت شه شد مصرف نوین راه  
 گینی بود رانی کش استوانه شاهد است  
 مقصود بده آن بود که پیشگاه سامی  
 پیغمبر روح رعمره این شد کمال حاسی  
 هم مادر دوست ستم هم شت تو گشادم  
 ایک رسیده فرمان ارشاد کرد حوش  
 او داع شعل و مصب مارده بگینی  
 گی آبد اوجایت خر لک درد شاهر  
 لا مید راست یا دسگاه سرفت

### قصیده

#### در ملحظ محمد ولیخان نصرالسلطنه

ناکه رور ارهته و همه رمه ما هار سه  
 نگدرد بپور و هرچ ساده نصرالسلطنه  
 صاحب فرماده سردار معظم آنکه هست  
 ملعتش پهون آهاب و مکرتش پهون آبه  
 خاورا د حیدر است و چاکر شترین سه

(۱) حمه - در اصل لو لو و ایحا فام کبر است (۲) سد گیس - قوس و هرج

بر سر گزون رده این هر دو حرکاه و به  
عزم او سیلی که ارسکوه آید اندز دامنه  
همچنان کاپدر مورود آتش ارآتش و به  
در فلوب حلق بر اندیشه سدورده  
کاب اندرا کام عطشان نان پشم گرسه  
اوست سالار بحسین ما شعکره و مطلعه  
پرش اندرسره پدامست یعن ارمیمه  
ملکه را اینس کند از چشمهاي خانه  
(ایدرخت ملکه مارت عرو پیداري ته)  
شاد ری درسایه ملک اندرون حرم همار

تا پرستار معارف گشت و پشتیوار علم  
حرم او کوهی رآسیب تزلزل یه راس  
شام تاریله وطن را فکرش امروزه چراع  
در سیاست آنچه باشد عالکه مدد فکرش  
قدر وی در کشور ما آنچنان ناشد غیر  
در سپاه فعل و حیش عدل و اهایم هر  
چون شود مرقق مدحومان دولت حملهور  
مادل پیدار و سر روش و رأی درست  
شاد ری درسایه ملک اندرون حرم همار

(قطعه)

دفتری دارم فسر تا با گله  
دست مرکش چون نیم او را لله  
شد صیران رادیت بر عاقله  
سید و قوم و رئیس سلسله  
تلخ چون در لار گشتم یا کله  
این یکی هرص است و آن یک ناقله  
روشی بعد از وزیر داخله  
لقمه ناشد نرون از حوصله  
موش در اسار و کرک اندر گله  
کوش ده آگه شو ارای مسئله  
در کف وی شد معوان صله  
رد مکون حوش داع مسلطه  
قادسی نا سار و برك و راحله  
دست و پای هر دو شد پر رآمه

ای مجیں السلطنه از ملک  
گر نکوئی سده را کر دامن  
پاسیحت این است کا مدر شرع ما  
می شد اسم من تو را مراین گروه  
لیک المثلث در این دوده هست  
در زدی و کلاشی اندز مدهش  
چشم دزدان اور ح ایشان مرد  
حسن من اندز بر اطماع وی  
ایچه کرده است او بمن هر گر کرد  
تا بدای شرح این رار همار  
ار کریمی سده را ادرار حود  
حورد ادرار مرای آشوح چشم  
لاحرم هر رور راندم بر دوی  
سله محلص را قلم حادم قدم

گرچه بود از مایه من حامله  
ساخت مردمشام سختم تو نمله  
انکه در تر کی بود گرتکله  
اوند در کوه و صحراء علفله  
ماگروهی دزد و طرار و دله  
کوسه احمد لوثی حارو تله  
تک سازد راه را بر قافله  
تیز مرطلاں زند چون خرمله  
میکرد تهم غریبان چون مله  
دست زیرسک و دم اندر تله

(عدلیه پیشین)

که حریاست کار عدله  
که ساشه دچار عدله  
گفت ما مستشار عدله  
تا آنکه سکار و مار عدله  
این چیز اصرار عدله  
سل کن اقتدار عدله  
از یمین و پسار عدله  
عدل ناید سکار عدله  
تا شوی بادگار عدله  
س انتشار عدله  
را مسدۀ در حصار عدله

از کندی قطره بر من نزاد  
کرد ما گفتار تلخم طبع رام  
مرتن او پوست چون چلپاسه شد  
عقریستی که سعد ما  
بسیاهی ذلت و قطاع الطريق  
فرگ و کاکاو و بیرا نور  
حملهور گردد ناماء السبل  
حست خاتومان سدد همچو شمر  
بیمکد حور ققیران چون شیش  
ارحد احوال هم شدی اور اچوموش

ملدر از سکار عدله  
گنپدارم از وضع و شریف  
آن شیدم یو دوله شی  
من همام که گردام فاسد  
گر سودم سکجا شدی ظاهر  
پند من بشو و مخاطر دار  
عدل اگر بود می زدید آتش  
پارتی حوزه عدل گعنتر گو  
شرع را بیس از میان بردار  
را به چون شرع سمع شد گردد  
تا توائی رحال کافی را

پیت ہنر این شوار عدليہ  
می بدان بسار عمار عدليہ  
تالی اسريق دار عدليہ  
شرع گردد شکار عدليہ  
تو ب آور دمار عدلیہ

( ٤٦ )

هم خود بر رواح تمر گمار  
هر کجا یک دنی مده که بست  
من من ا عار بیست گر شوم  
ملکه مقصود من شود حاصل  
مارالها حق هشت و چهار

چراغ محله کت شمع قبیله  
ذلامت بیت حکم را عقیله  
چو بار و تروت از عام الحمیله (۱)  
ه شعس از حد احتمام تهیله  
نگردن سنه ایک دست حیله  
رسکید دمه و مکر کایله  
چو آن دیوی که شد نامش عدیله (۲)  
چو امما از پس شرب هلیله  
شدم او لاعری روین ملیله  
حران گرم شاط اند طویله  
که دیبا حیفه شد مستحبیله  
مگر دحو بشتر چون گرم بیله  
سان اشتهر سو در مسیله

(۱) - عام العجیله سه ۳۶۹ است که حمله دعتر ناصرالدوله حمدانی بمح رفت و تمام صحاجرا شردت و دل و سبب عدم ودرویست کمیر آزاد کرد و باشد مرک پیادگان نخستند (۲) - عدهله نام دیوی است که دعای عدبله بردفع وی مأثور است

بدارم از مرای راحت حویش  
جز الطاف آن حضرت وسیله  
همی کردم وسیلت نیز وسیله  
وحود من بدلیه ضرور است  
الا تا در جهان ممتاز ماشد  
سات از حسن و حیوان ارفصیله  
زند بر گوک شاح و کله باشیم  
نوت در گله است در فیله

### قطعه)

در دوشه سوم حمیدی الآخره ۱۳۲۲ هـ ماه اوت ۱۹۰۴ که حاب مستلط اشرف پرس  
اربع الدوله امیر و بان آقا میرزا رضا صاحب سعیر کبر دولت علیه ایران مقیم اسلامبول بایران  
آمده و در مراجع مبارک آماد مهمان حضرت اشرف والا شاعر احمد سلطان عبدالمحیمد میرزا بین الدوله  
اتاهاک بود در شماره ۲۶۰۷ ارسان سوم آئیا و درح گردید

ای رستمی ددارالمالک ایران تاخته  
گهجهویل ارکو هصاران سوی صحراء تاخته  
رس اعدای دین شمشیر عدوان آخنه  
ای سدرکاه شهشه سر رپا شاهنه  
تو دولت تاخته دل ما ترا دلماهه  
حسنی اربوک کلکت کار سالم ساخته  
وار دیگر چتر شهامت سر پیغمبر افراده  
ساخته کار رمیں ری آسمان پرداخته  
دشت نادا رعم کوکو ربان چون فاخته

ناشی ار برق نیعت حرم مه سوخته  
آن یک شمع کرامت نو رمیں افروخته  
عغیرینی که یم مرزا ر افعال شه  
نانو ارشادی چوککان بو شاط و حده

### از تجالا بحاج میرزا احمد معین الممالک رشتی فوشنم

شده از دور چرخ بیس و زده  
سروران را تهی سوده فلک  
سک قدریز پیشگاه قسا  
سبب ها گشته اند حلوزه

همه ایام چوف مه روزه  
سر و بای از کلاه و ارعونه  
سوده مر خلق را بک و پوره  
پسته ها گشته اند حلوزه

نرگذابان فکر پادشاهی  
 سیرها دیده ام ز نرسگی  
 گفتی آنکه معز اهل حرد  
 سده را هم سپهر وارون ساخت  
 شد فدای سپل مشروطه  
 (ماده قاریخ جلوس)

بادشاهان قصد در پوره  
 که برآرد همچو سک زوزه  
 ارمی و چرس و شیره او پوره<sup>(۱)</sup>  
 بشت خم زیر مارسی رو ره  
 نالم از سفره آم ارگوزه

شاهزاده ایران محمد علی شه  
 سریع از سپهر آمدش افسار حور  
 سیم عیات او ساع دین را  
 همایون حدیوی که شاهان هارش  
 رسهم حدیگش هشتران حملی  
 شها آسمان از حدائق و شاهی  
 همین سکه رای ترا کرد امضا  
 تو آراد گردی همه سدگان را  
 مدارستی اپشه که بیمار ملکت  
 مدارستی اپشه که در شام غفلت  
 مشاهدی شه مدلات را هکرسی  
 ححوالدی همه مردمان هرور  
 در روی تو شد دیده ملک روش  
 چیال هاق اروهافت مشوش

چو دارو بیاند بعیرد ناگه  
 سوره جراع ستم تا سحر که  
 گشیدی بروی یوسف داد ارجه  
 برآیدی همه شوح چشماع دنره  
 چو از معخر عیسوی چشم الکه  
 حمال ستم ر اعتدالت مشوش

(۱) پوره - گذانی ماساخت

رہی ساختی ار کیامت کے دائم رود کاروان عدالت در آن رہ  
خود مالکیزد کای فلاں قصہ کو ته  
خلاف است اذاین کفته استغفار الله  
کے سال حلوس همیوش آمد  
(حداہد قاؤن محمد علی شہ)

۱۳۲۴

### قطعات

ای تاجر بی فروت سودا گر بی ما یه ایوان تو بی دیوار ستان تو بی سایه  
ستان ترا پیش مان هم سوس و هم سبل ایوان تو ویران هم پیکر و هم پایه  
در ورنہ عماران نگداخته همچون رز در رزم شش امدادان و رناحته سرما یه  
امده تو وابسته ارباب الی المحراب نکت تو بیوسته ار بدو الی العایه  
مد ناعی و نکت را آوردہ ملک سورہ نہ ساختی و نخست امر حواندہ ملک آیه  
مامات حکوم علطید ار بیه این عمو مادرت ربوں کردید از هشیه این دایه  
این دایه و این عمو حستند روانت را تا گرد تست را قوت س جعدلا و من دایه  
بر مادر مسکیت ار دیده محک افشار حاوی که فرید و میریحت ار کشتن من ما یه  
کشیده اتائیک را بی حرم و گمان کردید کو ماع بیا کان را داده است به سایه  
دیدیکه برادر هات ایس و صہ دلکش را داده به سایه ساریست و پیرایه  
آن داعیه مردیت چوں شد که رقیدون حمدان قوی سپ و حت در ن تو تا یه

(قطعه)

ایها سیم صا ناورن داخله گویی  
که ای فکنه نگین ردانش آواره  
اران پس که پراکنده گفت دفتر ملک  
و هکر روش پاک و ناف شیرازه  
کدیافت روی عروس سجن از ادعا ره  
که و سعلی احواله من «عجیس» ره  
ای پاسخ آر طمه در کاهی ند

رسیده است محاطر حکایتی تاره  
که سیم و در و د از هست ساده ره  
که رام ناشد چون بر طریق حماره  
ن عدوت بدار و سرش بدرواره

تاج‌گذاری پادشاه ۱۳۳۶

سایه گستر هرق ظل آله  
سایه رآفتاب هشته گلاده  
زیر چترش همی مرد پده  
عرق از چهر مهر و عارض ماه  
روز تاریخ و روزگار سیاه  
چشم و تیغ و نگین و اسر و کاه  
بیست این سایه دات‌اقدس شاه  
خر برویال شاه گردون حاه  
سایه دیدی چرخ زد حرگاه  
عدل مرداد او ستاده گواه  
چون براید قراز افسرو گاه  
در رکاب وی او قلوب سپاه  
خر سازه بحول دیده شاه  
سیم حیره همی محای گیاه  
شهریار رمه طل مقاه  
عین حکمت علیه عین الله  
سایه نا سایه دار شد همراه  
ای مکه‌هان ملک و دین هلاکه  
حت همراه و گار بدل‌حواه

سکون بُلک تا خیر آن حواب مراد  
بگمال مکن که رمی بیره را سو به شلال  
ولی رطف تو خواهم سوار کاری گشت  
دلت خواجه سرماد ر سبے گنج گهر

آفتابی است تا ح شاهنشاه  
آفتابی فراز سایه حق  
آفتابی که زهره ومه و مهر  
سایه گستر فروع او دیرد  
آفتابی که بی تجلی اوست  
سایه زیر سایه اش تابان  
چیست این آفتاب تا ح ملک  
عین تا ح خدایگان ملوک  
شمس دیدی دهدار مطلع ارس  
عقل برهوش او شده است خمین  
داریوش گیور را ماد  
از دعا بر سرش زده رایت  
ا بن دستش چو بر مین مارد  
لعل روید بحای لاله رحاف  
پادشاه یگاهه دل عدوه  
شاه آزاد راد یامده  
هست برداں همیشه ناشه ارامک  
ای کشایسه امور هکر  
شکر الله که ار حلوس تو گشت

## لرافقها أيضًا في شهر رجب ۱۳۲۳

ملک ایران در در عهد اردست اهلان شد حراب نام اصلان ری سب در گوش ما شوم آمده  
آریکی در دولت مشئوم شمس‌السلطان حسین من حرا یها راه‌هان کا هدیه بوم آمده  
نار در عهد مطری شه راه‌هان شد پیمانک حور دنی و هر هلاک شهد و قوم آمده  
لیک مرق این دواهان را کشید در این عهد کویت کا هر طر پیدا و معلوم آمده  
آن رمان از حش اهلان طالم شد حراب این رمان از شورش اهلان مظلوم آمده  
تاریخ تھصین محمد علی شاه از سلطنت آباد بزرگانه در سفارت  
روس و رفتن او در تحت حمایت دولتین روس و الکلیس در صحیح  
جمعه ۲۷ شهر جمیلی‌الآخره ۱۳۲۷

چیره بر دشمن خو مخوار شده  
حامی زمرة احرار شده  
پست دوازون و مکوسار شده  
ما خرد در همه حا یار شده  
حوشت از حلخ و فرخار شده  
حوال و شرمده زکردار شده  
رووش از دود شب تار شده  
کشته مسته‌هی و بیزار شده  
کفت (شه مات سپه‌دار شده)

۱۳۲۷

قاپه‌دار شططیخ هر  
مالحی سیرت نا هم‌ختاران  
جتن استداد از صصر داد  
ما عدالت همه حا بود ریق  
شهر ری از قدمش حرم و شاد  
شه محمد علی از هیت او  
مشش از مرق چو رور روشن  
آخر الامر ر دیهیم و سریع  
حستم از طبع امیری تاریخ

## قطعه

ناس عایت از تبع طلم چاک شده  
نه صد هر ارجیں آرزو حاک شده  
چاکه عالی ار کید آن هلاک شده  
بس ارار المعن آن پاید بالک شده

ادیکفت بر اندام ملک و پیکر دین  
حکیم گفت اریحانک امید حیر مدار  
ادیکفت که شد ریش دولت ام در  
حکیم گفت هتوای شرع و حکم حدای

## قطعه پنجم

ار کلمات دخیر است و مژه  
تیره مودی روان این کم و مه  
ری تو هستادم از مرای سمه  
بک سمحی که هست چون و چکونه  
تمدر . مطس است سدر تو و  
تاکه هایش گزدم است در و مه  
حشم ترا ردد باد چهره و گواه  
حال آیده سال ه ز کواه  
مشت زند در تغار و لبرد چو و  
در من داش چو من بیا زش گواه

ایمک مملک فصل ایگه خر هدا  
اشراق (۱) از پرتوی ذرق تو دیدی  
پکدو سه متقابل چای لعل مصدا  
تاکه نوشی و نامداق شکر مار  
نمیس قلم است رحل بنایع (۲)  
تاکه های هاره رما بائدهلیون  
پار ترا سر ناد تارک و اوسر  
روزت فردا هال حوشتر ارامور  
شاطر عاس چون حمیر سحن را  
ردش عطارد یکون وی رو دار گرد

۱۳۳۰ صفر

در زیر عکس جناب مستظم الـ دـولـه آقـای مـصـطفـی قـلـیـخـان  
هـیـرـوـزـکـوـهـیـ روـشـمـ :

داور گردی فر دیوان شکوه  
گرسی قیروزه زفیروز گوه  
در مر آن حواحه داش پژوه  
ناصفی ار ناموران همگرده  
تاکه شود تیره ف رویش و حواه  
حوشد و حوش دل دریا و گوه  
قارم و حی حون ز گعش درستوه

مستظم الدـولـه هـیـرـوـزـ حتـ  
یافت چـومـهـ ما هـیـجـهـ رـایـشـ  
احتر هـیـرـورـ مـرـاـ رـهـ نـمـودـ  
عـکـسـ رـحـشـ مـرـورـقـ اـنـدـاحـتـمـ  
تاکـهـ شـودـ حـیـرـهـ رـوـرـشـ عـیـونـ  
تاـ اـدـ اـرـ دـسـتـ دـلـ وـدـسـتـ اوـ  
حوـدـیـ وـمـهـلـانـ بـرـحـامـشـ سـكـ

(۱) - آسران شج شهاب‌الدین سه‌وردی است (۲) نایع - سمع بسیع معنی چشم